広報ひらつか

№271（5月号）

昭和49年5月15日／神奈川県平塚市役所発行／編集・企画部広報課／幾間町9番1号 電話（22）1700―代表

毎月15日／72,000部／全世帯配布／昭和31年10月3日第三種郵便物認可 郵便番号254

生きがい…それはおとしよりに一番大切なもの。そして笑顔も…

"老後"をたのしく

医療費助成の拡大を機に

五月七日に開催された市議会臨時会で、「老人の医療費の助成に関する条例」の一部改正案と補正予算案が可決され、これまで七十歳以上であった老人医療費の助成（無料化）が、七月一日からは六十八歳にまで引き下げられることになりました。

社会保障のなかで最も日本が立ち遅れているのは、老人に対する保障であるといわれています。社会の第一線を退役した老人にとって生活問題となるのは、いかにして生活をたてていくかという所得の問題でしょう。

わが国の古い家族制度に支えられてきた社会的な慣習との違いはあるにしても、欧米諸国から比べると、年金をはじめとした総合的な老人福祉施策が一段と遅れています。最近のあらゆるアンケート調査が生活上の最大の悩みを「老後の不安」としている事実をみても、これら老人対策が、わが国の社会保障の最も緊急な課題であるといえましょう。

医療費助成の必要性

市では、このような社会保障の一つとして、国にさきがけて昭和四十四年度から老人医療費の助成措置を行ってきました。充実した老後を送る上に、老人が心身ともに健康で過ごすことは必要不可欠な要素でありますが、老人は老化現象によって、あらゆる機能が著しく低下し、病気にかかる率も青壮年のそれに比べてきわめて高くその病気も複合的で療養も長期にわたるのが普通です。しかしながら、大部分の老人は国民健康保険の被保険者か、または会社その他の健康保険の被扶養者で、病気にかかった場合、医療費の三割を自己負担しなければなりません。老後の生計費の多くを子供たちに頼っている現状においては、医療費までも子供の世話を受けることが困難となっています。そこで医療機関すなわちお医者さんに支払う医療費のうち、自己負担とされている部分を市がかわって支払い、老人が安心して医者にかかれるようにしたのが、老人医療費の助成制度です。

必要経費は約二億円

この制度の適用を受けるには、健康保険証のほかに「老人医療費助成受給者証」または「老人医療費受給資格証」を医療機関の窓口に提出しなければなりません。そのためにはあらかじめ市から受給者証または受給資格証を受けておく必要があります。

六十八歳以上の方で、あらたに対象となった人はもちろん、すでに対象となっているかも月が更新の時期になっていますので、改めて手続きをとってください。

なお国民健康保険に加入している方は、市の方で一括手続きを取りますので心配ではありません。

現在市内の七十歳以上の老人は約六千人で、この助成対象者を六十八歳まで拡大すると千五百人増えて約七千五百人となります。このために直接的に必要となる医療助成費は、当初予算で二億六千七百万円、五月の補正予算で二千六百十万円を計上、このほかに事務費等を含めると二億円近い数字となります。ちなみに昭和四十八年度の医療費助成の実績をみますと、件数では五万六千二百四十余件、金額にして一億千百六万八千円となっています。老人の健康を守り、明るい社会を築くためには、必要かつ欠かせない施策です。

おとしよりに生きがいを

老人対策には大きく分けて二つあると思われます。一つは経済的安定をはかるための年金制度の拡充と医療費の無料化であり、もう一つは精神的安定をはかるための生きがいの問題です。

まず第一点の経済的安定については、年金のスライド制の見直しが大きく叫ばれ、賃金と生活水準の上昇・向上に見合ったものに引き上げられるよう、政府も社会保障審議会に再検討を要請し、重点的に取り組もうとしていますので市においても、いまお老人たちが自分たちで一生懸命築いてきた高度経済成長の犠牲にならないように国に対し積極的に働きかけていきたいと考えています。

また現在実施中の医療費の助成については、これが充実すると医者の窓口が老人でうまり、ベッドが老人に占められてしまうという見方もありますが、これらは老人自身の総合的な健康管理が、十分できないから生じてくる問題であると考えられますので、まず健康を第一に、普段の予防措置に十分意を注ぎ、同時に個人個人には「中年すぎの健康管理の大切さ」をはっきり認識してもらい、「かもたのことは導くなるまで気にしない」老人の風習を取り除いいく努力をしていきたい、と考えます。

市ではその対策の一つとして老人クラブ（原則として六十歳以上が対象）の育成に努めています。

老人クラブは、現在百三十四団体、七千二百八余人の会員がいてそれぞれ相互の親ぼくはもちろん園芸・手芸・書道・絵画など自分の趣味をひろめると同時に、清掃等の社会奉仕活動をもって、なにかやることによって自分たちの生きがいをみつけています。

よく老人ボケという言葉をききますが、人間は年をとるにしたがって高血圧症や低血圧症等の影響で脳の働きがかわってくるといわれています。古い記憶は忘れない、だから親を敬うことや労働の尊さなど、古い修身ははっきりしていて、新しいこと、時代の変化などには順応しにくく、すぐに頭からたやすくなります。むずかしいことですが、家族が社会が、みんなで老人の心を理解し、お互いが声をかけあって精神的に支えてあげることが大事でしょう。

なお、市内にはねたきり老人が二百五十余人、一人暮らしの老人が百六十余人いますが、これらの方々は孤独や健康の問題で不自由な生活を送っていますので、さらに積極的な援助を必要としています。

高齢化社会がくる

老人問題は、国民総生産の問題です。厚生省人口問題研究所の推計によれば、七四歳以下の若年層に対する六十五歳以上の老齢者層の割合は、昭和四十五年に二九・六〇・八％、七十五年、すなわち西暦二千年には六四・二％と、約二倍に増えるという推計が、六十年には四

まちをきれいに

みんなで参加しよう
公園やこどもの遊び場を

六月五日は世界環境デー。これにちなんで平塚市では、六月二日（日）午前八時から全市いっせいにまちぐるみ大清掃を行うことになった。

市職員の参加はもちろんのこと市民のみなさんが、自分の住むまちを「きれいな住みよいまち」にするため、あなたの家の前の道路からはじめて、公園や神社など公共の場所の清掃に参加してほしい。

市民の憩いの場である公園や道路、神社などが心ない人たちのために汚されていくのは悲しいこと。

当日は、午前七時に花火で開始予告の合図があり、八時からいっせいに始めていただく。

大清掃は、自分の家の中の大掃除ではなく、わたくしたちがいつも世話になっている公共施設をきれいにするもの。

市では大清掃実施本部を中心にごみ処理班、パトロール班にわかれ、活動を開始する。環境衛生課ではこの日のごみ処理のため、日曜を返上、二十七台の清掃車を出動させ、ごみ処理にあたる方針だ。

パトロール班は、各地区清掃場所パトロール、公園パトロール、道路パトロール、河川パトロールにかれて巡回する。パトロール車は各地区を巡回して、その地区のごみの状況を見て本部と連絡することになっている。

ごみ処理は、公園、神社や寺で出た木の枝やごみは、その場に埋めるか、燃やすかしと事後処理は完全に。

地区公共の場の清掃が所は、次のとおり。（　）内は集合場所

清掃活動は、地区の実行委員を中心に自治会のみなさん、市職員、協力団体を予定しているが、自治会に入っていない市民の方もぜひ、近所の公共施設の清掃に参加していただきたい。

【崇善北部】▽崇善公民館前（公民館前）▽八幡山公園（総合運動場）▽新宿八園（公園西）▽八幡山公園（崇善南部）▽駅北口（駅前銀行前）▽西口北（西口北陸橋下）▽銀町公園（公園）

【富士見】▽四十瀬川公園（公園西側入口）▽大久保公園（公園プール前）▽うの目園道富士見歩道橋付近（富士見歩道橋）▽富士見公民館（公民館）

【港】▽駅南口（南口売店前）▽三島公園（港資公民館）▽海岸（港資大岩）▽湘南海岸公園（公園入口）

【花水】▽花水川下花水橋（下花水橋）▽羽衣公園（公園入口）▽浜岸（竜城ケ丘プール前）

【旭】▽公所青少年広場（広場）▽上・下山下神社付近（神社前）▽貝塚団地（団地公園）▽河内橋付近（河内橋）▽旭大排水花水川合流点（合流点）▽湘南平（ハストハウス前）

【原】▽馬入児童公園（公園入口時）▽岩松町公園（公園入口時）▽一色園道一号線と合流点（交流点）▽松風公民館（公民館）

【八幡】▽（八幡公民館）

【四之宮】▽前鳥神社付近（神社前）▽真土（真土）▽真土公民館（公民館）▽大真土青少年広場（広場）

【中原】▽目抜神社付近（神社前）▽大野殉国碑（殉国碑）

【豊原】▽諏訪神社付近（神社前）

【豊田】▽八幡宮付近（豊田公民館）

【神田】▽森木神社付近（神社）▽八坂神社付近（神社前）

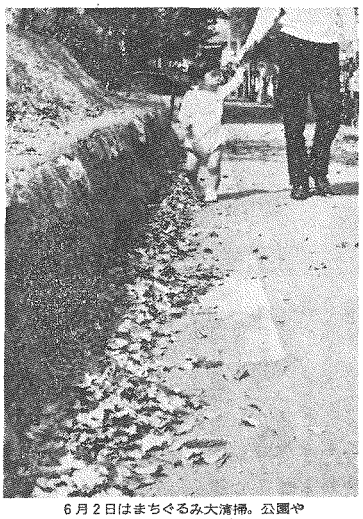
【横内】▽御霊神社付近（神社前）▽美里青少年広場（広場）

【城島】▽下島八幡神社付近（神社前）▽大島八幡神社付近（神社前）▽小銀島八幡神社付近（神社前）▽城所子供遊園地（遊園地）

【岡崎】▽岡崎神社付近（神社前）▽制形神社付近（神社前）

【金目】▽金目公民館（公民館）

【中原】▽愛宕山公園七国荘（七国荘）▽八坂神社付近（神社前）▽熊野神社付近（神社前）▽寺分観音堂（観音堂）▽八幡神社（金目公民館）▽幹道十号線（公民館）▽観音寺付近（金目公民館）▽金目川（金目公民館）



6月2日はまちぐるみ大清掃。公園や道路など公共の場をきれいにしよう

保留地を売ります
立野町三百四十平方メートルを

都市計画事業区画整理の保留地。泉普小学校の西側にある

都市開発部開発課は、平塚市都市計画事業十地区画整理事業（神奈川県施行、戦災復興事業）区域内の保留地について、次による譲受人の公募をする。

【譲渡する保留地】

▽立野町二番四　三百四十平方メートル（泉普小学校西側）

【申込み用紙の交付と受付】

昭和四十九年五月十八日（土）から五月三十一日（金）。午前八時三十分から午後五時まで。市役所庁舎開発課計画係で申込用紙の交付および受付をする。ただし、土曜日の午後と日曜日は除く。

【申込みのできる人】

譲渡代金の支払いが確実と認められるもので、昭和四十九年五月十七日現在平塚都市計画事業土地区画整理事業区域内の土地の所有権者または借地権者（権利者が死亡の場合その相続人）

【申込み方法】

交付を受けた申込み用紙（譲受申請書）に必要事項を記入し、個人の場合は住民票抄本を、法人の場合は資格証明書を添付して申し込む。

【譲渡者の指名通知】

受付後書類を審査し、適格者と認めた申し込み人あて直接通知する。

【譲受人の決定】

指名を受けた申し込み人のうち入札保証金を納入した人により競争入札を実施し譲受人を決定する。ただし、次に該当する方の申込みは受け付けない。

①他人名義や同一の保留地への二重申込み　②十地のあっせんや売買を目的としての申込み　③郵送による申込み。

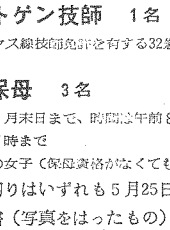
なお、不明の点があったら開発課まで連絡を。電話22・一七〇〇内線四四二

開発行為 500m² 以上に

いままで都市計画法に基づく市街化区域内の開発行為の規制規模は、開発敷地面積一千平方メートル以上だったが、四月一日からは開発敷地面積五百平方メートル以上が許可の対象になった。

これは神奈川県の規制である「都市計画法に基づく開発行為等の規制に関する細則」が改正され四月一日から施行されたもので、敷地面積五百平方メートル以上の宅地造成、建築行為等を計画されている方は事前に市都市開発部開発課指導係（電22・一七〇〇内線四七七）へお問い合わせを。

熊沢教諭（花水小）を表彰
48年度平塚市教育功労者に



昭和四十八年度平塚市教育功労者に、学校の緑化や美化に積極的に取り組んでおられる市立花水小学校の教諭、熊沢忠士氏（39歳）が選ばれ、四月十八日教育委員会から表彰された。

【功績の内容】

熊沢先生は放課後、学級担任としての仕事を済ませてから夕方遅くまで、日曜、休日においても必ず出勤して仕業にあたり、献身的に美化推進に努力していられる。各学級の学級園や教材園の経営にも熱心に指導にあたり、立派な園芸作品を作っている。

また、四十三年花いっぱい運動に参加し、四十四年学校美化優良校として県教育委員会から表彰された。さらに四十六年にも学校緑化優良校として県知事より表彰された。熊沢先生の実践に負うところが大きい。

PTAの成人教育部会サークルの指導にあたっても、単に趣味の助長だけにとどまらず、社会環境の美化にまで発展させておられ、その実績が認められてきたのも、信念的な指導によるものである。」

水鳥の住む相模川
写真コンテスト入賞きまる

相模川をきれいにする協議会が募集した「昭和四十八年度相模川をきれいにする」写真コンテストの入賞者が、このほど決まった。

今回のコンテストのテーマは「相模川の四季」で、百十三点の応募があった。

入賞者は次のとおり

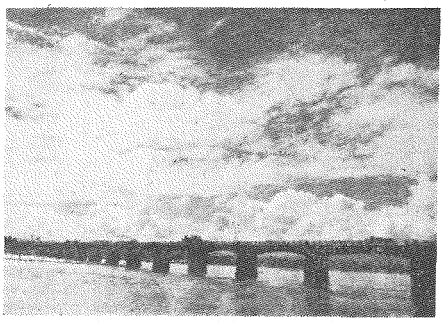
▽推せん・鈴木建夫（南原）

▽特選・岡本高明（南原）・山口義雄（宮前）

▽入選・吉峰基希（寒川町）、永谷昌男（藤沢市）、比企朝義（立野町）、望月義介（新宿）、菅生隆（八町）、谷沼東（八町）、石井博（須賀）

▽佳作・つのだますお（茅ケ崎市）、清水みより（田井町）、杉本実夫（小田原市）、坪井誠（戸川）、内田通雲（金目町）、石川三男（鷹匠ケ丘）、中島兵夫（藤沢市）、笹尾佳夫（南原）、鈴木明（田村）、わしづ宏行（御殿）

なお、昭和四十九年度もコンテストを実施する予定なので、詳細がわかりしだい広報紙でお知らせする。



相模川をきれいにする写真コンテストで推せんになった鈴木建夫さんの写真

七夕まつり　七月五日～九日

職員の募集

◇レントゲン技師　1名

・診療エックス線技師免許を有する32歳以下の者

◇臨時保母　3名

・雇用期間3月末日まで、時間は午前8時30分～午後5時まで

・37歳以下の女子（保母資格がなくてもよい）

※応募締切りはいずれも5月25日。市販履歴書（写真をはったもの）を市役所職員課へ。

気軽に利用してください

市民相談室／市役所（22）1700代

一般法律相談・弁護士・毎月第3火曜日・13時～16時（人数制限有）
人権法律相談・人権擁護委員・毎月第1土曜日・13時～16時
行政苦情相談・行政相談員・毎月第1土曜日・13時～16時
登記相談・司法書士・毎月第2金曜日・13時～16時
宅地建物相談・弁護士・毎月第1金曜日・13時～16時（人数制限有）
心配ごと相談・民生委員・毎月第1、第3月曜日・9時～15時
高齢者職業相談・県社会福祉協議会職員・毎週水曜日・5週目を除く・10時～16時
発明考案（特許）相談・弁理士・毎月第2週目の月曜日・10時～15時
下請取引巡回あっせん・県工業振興会職員・毎月第3木曜日13時～16時
消費生活相談・消費生活コンサルタント・毎週水曜日・10時～15時

教育研究所相談室

教育相談・教育研究所職員・月曜日を除く毎日・9時～15時
◎受付時間の書いてあるもの以外は相談開始時間から受付

福祉事務所相談室

母子相談・母子相談員・平日、9時～15時30分・常設
家庭児童相談・家庭児童相談員・平日、9時～16時・常設

青少年相談室／青少年課内

青少年相談・青少年相談員・平日、9時～16時・常設

県民相談室／湘南地区行政センター（22）2711代

教育相談・毎週月・水・金・土曜日・9時～17時
交通事故相談・毎週水曜日・10時～16時（8時半受付）
宅地建物相談・毎月第1金・10時～16時（8時半受付制限有）
法律相談・毎月第2、第3、第4金曜日・13時～16時（8時半受付人数制限有）
内職相談・毎週火曜日、木曜日・9時～16時
高齢者職業相談・毎月第1、第3木曜日・10時～16時

あなたの声を市政に

広聴パトロールを開く 毎週木曜日地区を巡回

企画部広報課は、本年度も民意の意見要望などを継続的に聞き、市政に反映させる「広聴パトロール」を五月二十三日から、毎週一回木曜日に各地区を巡回して行なう。

広聴パトロールは、市民の苦情・要望・意見などを聞いて、これを市長に報告する。内容によって①すぐ解決できるもの②解決するまで時間を必要とするもの③すでに市で計画するものの④貴重な意見として参考にするもの⑤要望・ご意見にそえないもの等に分かれるが、この制度を通して市政と市民がお互いに理解し、明るいほどよい街づくりをしていこうとするものである。

市民の意見や要望を市政に反映させるため各地区を訪問し、意見を聞く

今年も広聴パトロールのほかに、「納涼広聴」と「昼休み広聴」をやる。納涼広聴は夜七時から九時までの間で、特に夏の暑いさかりに夕涼みがてら意見や要望を聞こうとするもので、市民に好評を得ている。昼休み広聴は十二時から一時までで、市民の昼休みを利用して行なうもの。

市民から出された広聴事項は、市長まで報告するが、必要があれば直接市民に回答することになっている。また、これらの広聴事項の中から広報紙の「声の広場」へ掲載し、市民のみなさんに、その内容をお知らせしている。

五月二十三日から昭和五十年一月二十七日まで、二十回三十七会場にわたって地区を巡回するので最寄りの会場へおいでいただき、あなたの意見や要望をぜひ聞かせていただきたい。

広聴パトロールの日程(別表)のとおり。

監査の結果

市監査事務局

平塚市監査事務局は、定期監査の結果を公表した。

▽平塚市監査委員・石田成弘氏、塩沢三郎氏

▽監査を対象とした学校等の名称・花水小学校、港小学校、富士見小学校、八幡小学校、中原小学校、金目小学校、土屋小学校、太洋中学校、浜岳中学校、金旭中学校、神田中学校、港幼稚園、金目幼稚園、土屋幼稚園、須賀公民館、花水公民館、中原公民館、神田公民館、須賀保育園、夕陽ケ丘保育園、花水保育園、神田保育園、花水母子寮

▽監査を対象とした範囲

昭和四十八年度の財務に関する事務の執行のうち、予算の執行、収入・支出事務、物品の出納・保管、施設の維持管理

▽監査を続き・平塚市監査基準により実施

▽監査の期間・昭和四十八年十二月十一日から二十四日まで(昭和四十九年一月一日から二十日までを除く日まで、および二月二十九日

▽監査の結果

①小学校（花水、港、富士見、八幡、中原、神田、横内、金目、土屋）

おおむね良好な維持管理と認められた。

②公民館（須賀、花水、中原、神田、塚越、大野）

おおむね良好な維持管理と認められた。

③幼稚園（港、金目、土屋）

最好な維持管理と認められた。

④公民館（須賀、花水、中原、神田、塚越、大野）

おおむね良好な維持管理と認められた。

⑤保育園等（須賀、夕陽ケ丘、花水、神田、花水母子寮）

おおむね良好な維持管理と認められた。

退職金の大幅減税

6月30日までに手続きを

昨年に引き続き、退職金の税金が大幅に減税となる。

ことし一月から三月までに退職され、退職手当の所得税を納められた方は、六月三十日までに還納額の還付請求をしていただきたい。還付請求書の用紙は、税務署に用意してあるが、手続きなど不明な点は税務署におたずねを。（電22・二四〇〇内線七九）

印紙税法がかわる

印紙税の税額が五月一日から改正になったので、主な点を紹介する。

①領収書の印紙税は、今まで一通百円であったが、今回の改正で五十万円までは百円、五十万円を超える売上代金の領収書については、その受取金額に応じて印紙税がかわることになった。

しかし、営業に関係しないものは、従来と同じように百円税でかわらない。

②領収書の免税点は、今まで二万円未満であったが、今回の改正で三万円未満に上がった。

③土地売買契約書、請負契約書、手形などのうち、高額な契約金額の印紙税が上がった。

④請負金証書、委任状、物品売買契約書などは、今まで一律一千円だったものが印紙税額が五千円になった。また、他の文書の最低税額が一千円だったものも五千円になった。なお、詳しいことは塚税務署税務部門でおたずねを。電22・一四〇〇

田中真洲先生 名筆あまた 市にご寄贈

市内須賀の旧家で、平塚の諸りとする書道の大家田中真洲先生が「八十年の生涯の作品をまとめておく」とのお考えから、書道を通じて、わが国文化の向上に多大の貢献をされたご功績の風典に値された。この栄誉ある表彰を記念に、自から真洲書暦の中から十八点を選出し「真洲書暦」とともに市に寄贈された。

書のお弟子で詩人家の福田恒存氏が、この書の序文で「先生の郷土平塚に寄せられた優情の結晶であり、私はありがたく頂だいしたのである。

寄贈作品は、昭和七年（四十歳）の「行書」（藤田書湖正気も、今日では正統が全く無視され、即席とけおとしが歓迎される。そういうものはやがて滅びるであろう。その時になって、この真洲書暦が改めて正統・折衷である。

私はとこに先生のご壮挙を疑わない」と述べておられる。

田中先生は巻の終尾で、「永年たえて、市の貴重な文化財として永く保存のみちを講じ、市民の共に供したい」と考えている。

先生はお老齢で、貴作に、後進者の指導に血を注がれている。わが国書道界のため、後輩のご活躍を祈念し、ここに市民を代表して、深謝いたしたい。

×　×

市民から「駅西口の開発はどうなっているのか」という質問を、私はしばしば受ける。

平塚駅西口地区一帯を整理して、ビルをつくり、広場をつくり、人や車の流れをよくし、便利で魅力ある環境をつくり出すのが再開発事業である。

ところがこの地区は、地価が高い、土地が細分化されている、地主・借地人・借家人が混在している、商店と住居が一所になっている、その上区画整理が一度終っているなどの理由からこの駅西口再開発は、極めて困難な事業である。

都市計画は「街づくり」といわれている。従来の都市計画事業は、道路・公園等の公共施設は進捗してきたが、民間の建物を法律によって建設してきたことはない。つまり「街づくり」でなく「道づくり」であった。

再開発は手術である。相互の信頼と協力がなくては前進しない。なによりも関係者の不安や悩みを解消することが大切である。

暖かい人間関係のないところに再開発はない。説明は技術であり、知恵であり、誠意である。

根気よく辛抱強くなって市民感情に解けこむとき、道は自ら開かれる道に違いない。その布石となるのが調査であり、PRであり、まとまりのある魅力に加えて、娯楽・文化施設にいたるまでの協調も必要である。さらに流通革命の進展を考えると、デパート、スーパー、専門店という共存のワンセット方式が、相互の吸引力を倍増させるといわれている。

×　×

三月中旬、西部クラスケを通げて、発表絵画四点が、作者から市に寄贈された。ここに市民のみなさんにご紹介をして、感謝の意を表したい。

洋画「極楽華」（四〇号）。作者は洋画家青山義雄画伯夫人で国画会会員の篠田つや子女史（茅ケ崎市）にお住まいである。

第三十回水彩連盟出品作の「山峡」（変形一二〇号）。作者は水彩連盟会員の大貫雄雄氏。寒川町にお住まいである。

洋画「寒い公園」（二二〇号）。作者は「陽会会友の河野日出雄氏（茅ケ崎市）にお住まいである。

日本画の寄贈は珍しい。紅梅・白梅を背景に、横に二列に思いの表情をして並んだ五人の混浴を描いた「春」（一四二号×一八〇号）。昭和三十年の院展出品作である。作者の鈴木至天のりお氏は、東京芸大卒で日本美術院院友、師匠は前田青邨画伯である。茅ケ崎市のご出身で、私の小学校時代の恩師鈴木重一先生のご子息ようかが、大変に親近感を覚えた。現在、作者は東京板橋にお住まいである。（昭和九・五・五）

寄贈のびょうぶを前に田中真洲先生と「真洲書暦」を見ながら語る市長

組織づくりだとおもう。最近、促進協議会がPR用に「再開発ニュース」第一号を発行して種組織がPR用に「再開発

組織づくりだとおもう。最近、

市政よもやま話

平塚市長　加藤一太郎

(13)

駅ビルで戸籍謄抄本 住民票がとれます

【取扱業務】

1. 戸籍謄抄本の受付交付
2. 住民票写しの受付交付
3. 扶養身分等証明の受付交付
4. 納税証明納税証明等の受付交付
5. 母子健康手帳の受付交付
6. 交通災害共済の申込み受付
7. 市内の観光案内
8. 旅行案内用は図書等の閲覧、貸出し（図書利用券をお持ちください。利用券は図書館で取扱っています。）
9. 市役所あての報告や事項の取りつぎ

【手続方法】

窓口で受付けた申請は、市役所市民課と電送システムによって作成します。したがって、本庁窓口と同じくらいの時間でその場で受付できます。

ただし、8時30分前に受付けた申請は、8時30分以降でないと交付できません。

また、午後5時以降に受付けた申請は翌日交付となります。

取扱時間

平　日　8：30より19：00まで

土曜日　8：30より12：00まで

◎印鑑証明は取扱いません。

◎戸籍、住民票の謄抄本についてはあらかじめ電話で申込まれますと便利です。

平塚市役所駅ビル連絡所　TEL23－2753

消費生活一日教室

―5月・物価と家庭経済―

午前の部　毎月第1木曜日　10時30分～12時

午後の部　毎週金曜日　13時30分～15時30分

◆暮らしの教養講座◆

【暮らしの経済学コース】　申込み・電話、はがきでセンターまで毎週火曜日、午後1時30分から3時30分まで。◇期間・6月4日～6月25日◇内容・大蔵消費社会のもたらしたもの物価と消費者身近な商品の流通問題、やさしい経済記事の読み方

神奈川県平塚消費生活センター　TEL22・4093

どなたもお気軽に…どなたもお気軽に

広聴パトロール日程表

日程	9時30分～12時	1時30分～4時
5月23日	富士見公民館	上平塚公民館
30日	崇善公民館	駅前広場
6月6日	中原小校庭	諏訪神社境内
13日	吉沢公民館	土屋公民館
20日	黒部丘集会場	海岸地区町会館
7月11日	大野公民館	八幡公民館
18日	南原公民館	中原公民館
25日	豊田公民館	豊田打間木公民館
8月22日	吉沢公民館	土屋公民館
29日	田村集会場	横内公民館
9月5日	大島青年会館	城島公民館
12日	久山瀬集会場	岡崎公民館
26日	長瀬児童館	金田公民館
10月3日	花水公民館	須賀公民館
17日	旭公民館	出縄公民館
24日	須賀公民館	高浜台自治会館
1月27日	大神集会場	横内団地集会場

納涼広聴　（午後7時～9時）

◇8月1日　金目公民館　8月8日　松原公民館

昼休み広聴（正午～2時）

◇9月19日　千須谷公民館

光化学スモッグ

発生しやすい季節

被害を受けたら公害課へ

今年もまた光化学スモッグの発生しやすい季節となった。すでに四月十二日に川崎、横浜、県央地域に最初の光化学スモッグ注意報が発令されている。平塚市では、今年はまだ発令されていないが、昭和四十六年に一回、四十七年に四回、四十八年に十二回と年々注意報の発令回数が増えている。

光化学スモッグの原因は、自動車の排気ガスや工場の排出するガス等が太陽光線と作用して、発生すると考えられている。

光化学スモッグが発生すると、時には動植物に被害を生じる。もちろん人体にも影響をおよぼす。

被害の状態は…

▽目がチカチカする、痛い

▽のどが痛い、息苦しい

▽頭痛、めまいがする

等が主なもので、植物には葉にしみのような斑点が表われ、変色したり枯れたりする。

目やのど、鼻に痛みや刺激を感じた場合は、応急処置として目を洗ったり、うがいをすると効果がある。そして、被害を受けた場合は、すぐ次のいずれかに連絡してほしい。

▽市原協公管課（電22・一二〇〇内線・三四）

▽平塚保健所（電32・〇一三〇）

市では、注意報が発令されると、すぐ広報無線で市民のみなさんにお知らせし、学校や保育園などには、注意報が発令される前の予報の段階で、お知らせしている。

注意報が発令されたら、次のことによく注意していただきたい。

◉車の運転はなるべくみあわせる

◉屋外で物を燃やさない

◉工場や事業所などは、燃料の使用を減らしてほしい

◉屋外での激しい運動や、お年よりの、こどもの外出はさける

予報や注意報等の発令を的確に早くお知らせするため、市や県ではいろいろな方法を考えているが、テレホンサービスやテレビ、ラジオなどの放送も使っているので注意して聞いてほしい。テレホンサービスとテレビ、ラジオは次のとおり。

○テレホンサービス　電話〇四五（二二三）三三一一

○テレビ…テレビ神奈川

・当日予報　月～土10時55分～　日曜日9時50分～

・その後の状況　月～金14時54分～

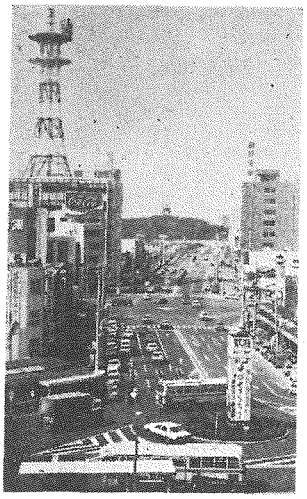
土曜日14時29分～　日曜日15時29分～

発令時には随時字幕で放送

○ラジオ…ラジオ関東

・当日予報　月～土10時のニュースの後　日曜日は午前中に放送

その他一日十回以上放送する



光化学スモッグの原因は車の排気ガスと工場から排出するガス等。発生したら車の運転はやめてほしい

技能訓練講座開く

板金展開法研削といし取扱い　申込みは早く

平塚市と県立技能訓練センター共催で、二つの技能訓練講座を開く。

訓練講座のひとつは「板金展開画法」で、板金、製缶作業に従事して技能検定の資格取得を目指している方、また、実際に職場で展開法を使った作業にたずさわっている方に、展開画法に必要な製図法、展開法および製図の取り方を中心にして講座を開く。

もうひとつの講座は、「研削といし取扱い」で、労働安全衛生法第五十九条に基づいて行なうもので、研削といしの取替え、または取替え後の試運転の業務に従事している方、または、取替え時の試運転の業務に従事しようとする方への特別教育。

【板金展開画法】

▽対象者　工場板金・製缶作業等に関連する作業に従事する経験五年未満程度の方

▽期間と時間　二月一二日から六月七日まで。毎週水・木・金曜日の午後六時～八時十分。

▽定員　二十名　受講料は無料

【研削といし取扱い】

▽対象者　研削といしの取替え、または、取替え時の試運転の業務に従事しようとする方と特にこの教育を受けようとする方。

▽期間と時間　六月五日～二十日。毎週水・木・金曜日の午後六時から八時十分まで。

▽定員　三十名　受講料無料

◆講習場所　県立平塚西工業技術高等学校

◆申し込み　「板金展開画法」は五月十八日（土）まで、「研削といし取扱い」は六月一日（土）までに、市経済部商工課まで申し込んでいただきたい。ただし、期日以前でも定員に達した場合は申し込みを締め切る。なお、詳しいことは商工課（22・一七〇〇内線二八九）へ。

県優良受診企業として表彰

新栄商事（株）品川鉄工場

三月二十九日、神奈川県優良受診企業として商品鉄工場平塚工場と新栄商事商が表彰された。

この表彰は、県が実施する中小企業診断を受け、経営の合理化、技術の向上に努力し、改善効果の顕著な企業で他の工場、商店の模範となっていなければならない。

新栄商事商は四十七年度、商品川鉄工場は四十八年度にそれぞれ平塚工場員工場としても表彰されている。

「選挙入場券」郵送に

アパートは住所の確認を

いままで選挙のたびに市役所の職員が配布していた選挙投票所入場整理券が、今回予定されている参議院議員通常選挙から、郵送することになった。初めての郵送なので天候整理券が配置されない場合も考えられるので、次の点を十分考慮していただき、該当される方は選挙管理委員会にご連絡を。

▼建物が会社の寮とか、個人または会社のアパート等、かた書きを必要とする家に住んでおられる方または入居される方は住民登録異動のさい、建物の名称ならびに棟番号、室番号等も忘れずに申し出ていただきたい。

また、すでに転入、転居されている方で、まだ申し出ていない方は選挙管理委員会事務局へ連絡してほしい。

▼電話22・一七〇〇内線四六三

郵便局からのお願い

▼各世帯ごとに必要郵便受箱を設けてほしい

▼世帯主の表札、同居等の表示を忘れずにしていただきたい。

豊田地区投票所の名称変更

豊田地区の選挙の投票所は従来旧豊田公民館を使用していたが、この公民館の名称が「宮下自治会館」と改められたので、今回予定されている参議院議員通常選挙から名称を「宮下自治会館」と改めるので、おまちがいのないように。

▼豊田地区選挙投票所　宮下自治会館（旧豊田公民館）豊田小学校西側

投票所かわる

旧東豊田、南豊田の一部

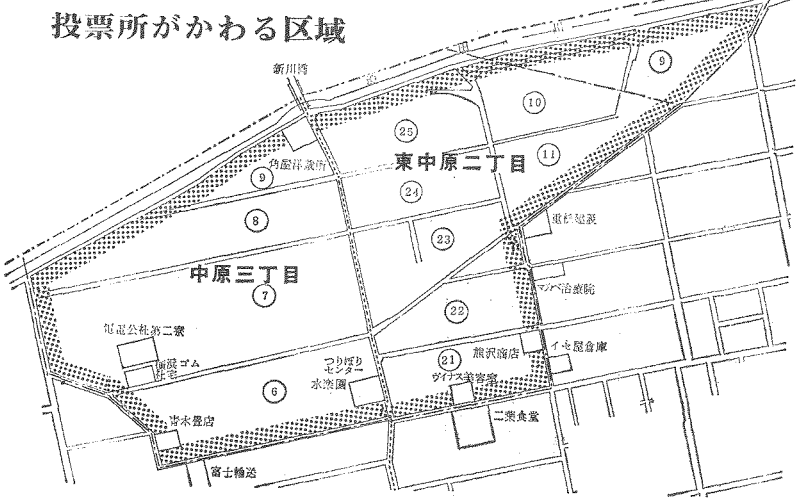
昨年十月に行われた中原、南原地区の住居表示により、旧田川以南の旧東豊田、南豊田の一部が東中原に変更になったため、参議院議員通常選挙から、この旧東豊田、南豊田の一部の市民（別図参照）の方は投票所がかわる。

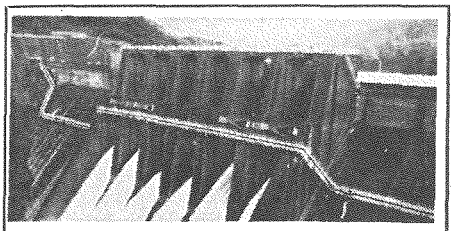
▼投票所　大野中学校（前は旧豊田公民館）

火事119　救急

あわてず目標をはっきり

投票所がかわる区域





城山ダム放流訓練

訓練にサイレン鳴る

城山ダム管理事務所では台風などの際、水が急に増えて被害の起るのを防ぐために、放流訓練を5月28日に行ないます。

訓練はサイレン、スピーカーおよび警報車によって行ないますのでまちがわないよう注意してください。サイレン吹鳴は城山、小倉、田名、昭和橋、磯部、座間、厚木、相川、宮山、平塚の順に行ない、終了まで一時間を必要とします。なお当日はダムからの放流は行ないません。

期　日　5月28日（金）8時30分から16時までの間

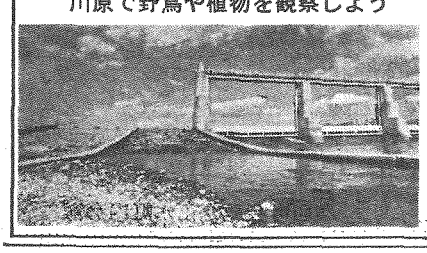
サイレン吹鳴　第1回　9時05分から10時05分まで

第2回　13時05分から14時05分まで

実施機関　神奈川県企業庁管理局城山事務所（県城山ダム管理事務所）電話　0427（82）2831

自然観察会

川原で野鳥や植物を観察しよう



5月26日

相模川河原

（神川橋付近）

9時集合図書館前

申込み・往復はがきに住所、氏名、参加人数を明記のうえ茂間町9の1平塚市博物館建設準備室へ。先着30人

世界環境デー

6月5日(水)

12時40分～

市民センターホール

◆講演「資源と環境」

東大助教授　茅　陽一

◆映画「かけがえのない地球」

◆演奏・コーラス

平塚吹奏楽愛好会・江陽中学校

主催　神奈川県、日本国際連合協会

老人医療費の更新を

指定された日に手続きを

現在実施している老人医療費支給制度による「老人医療費受給者証」と市の条例にもとづいた「老人医療費助成受給資格証」の交付を受けている方は、受給資格証の更新申請が必要なので五月三十一日までに手続きをしていただきたい。

この更新申請は老人医療費の支給を受けている本人と、その人の配偶者、または扶養義務者の昭和四十八年中の所得状況を調査して、昭和四十九年七月一日から昭和五十年六月三十日までの一年間、老人医療費支給制度の適用を受けることができるかどうかを決める大切な申請になる。

もし、この申請を出さないと引き続き老人医療費を受ける資格があっても、実際に七月以降の医療費が支給されないことがあるので必ず申請をしていただきたい。

なお、現在交付されている受給者証は本年六月末で使用できなくなる。

【手続きの必要な方】

満六十八歳以上（明治三十九年七月三十一日以前に出生した方）で、社会保険に加入している人。手続き代行理由方でもよい。ただし、国保優遇保険加入者は手続きをする必要はない。

【手続きの期間】

五月十七日から月月三十一日まで

【持参するもの】

①健康保険証　②老人医療費受給者証または浮塚市老人医療費助成受給資格証　③印鑑

（注）昭和四十九年一月以降転入の方は、前住所地で所得証明を取って持参していただきたい（本人配偶者および扶養義務者）

【受付場所・日時】

受付が相当難雑すると思われるので、別表の日程により旧市域は市役所福祉事務所入口で、新市域は各公民館で受け付ける。

受付時間は午前9時から12時まで、午後は1時から3時までとなっている。

老人医療費の更新の受付

市役所福祉事務所入口で受付

5月17日	午前	平塚新宿、撫子原、唐ケ原、銅町
	午後	中原、東中原、御殿、新町、追分、中原上宿、中原下宿
5月18日	午前	札場町、老松町、中堂、天沼、久領堤、馬入、桜ケ丘、八千代町、竜城ケ丘
5月20日	午前	南原、八幡
	午後	真土、四之宮
5月21日	午前	平塚
	午後	〃
5月22日	午前	紅谷町、宮松町、宮の前、宝町
	午後	浅間町、明石町、見附町、立野町
5月23日	午前	幸町、千石河岸
	午後	夕陽ケ丘、櫻木町、上平塚、須賀、八重咲町
5月24日	午前	袖ケ浜、花水台、虹ケ浜
	午後	鷹平、黒部丘、高浜台、松風町
5月27日	午前	代官町、桃浜町、中里
	午後	諏訪町、豊原町、富士見町、遠上ケ丘
5月31日		各指定日に都合が悪かった人

各公民館で受付

5月28日	午前	神田公民館、横内団地集会場
	午後	豊田公民館、金田公民館
5月29日	午前	吉沢公民館、金目公民館
	午後	土屋公民館、旭公民館
5月30日	午前	城島公民館
	午後	岡崎公民館

福祉年金の受給者

6月20日までに所得の届を

福祉年金には、他の公的年金を受給しているとお所年の所得が一定額以上あると、年金の支給が制限されることになっている。このため、毎年六月に向こう一年間の年金を受けるために、所得状況届を提出しなければならない。

この届け出をしないと、その年の支払いを受けることができない。

ので、六月二十日までに、年金証書を持って保険年金課（公民七番）へ届け出ていただきたい。

なお、次の日程で公民館でも受け付けるので、証書を持ってお近くの公民館へ届け出てほしい。

▽5月28日・9時～12時　神田公民館・13時～16時　豊田公民館

▽5月29日・9時～12時　金目公民館・13時～16時　吉沢公民館

▽5月30日・9時～12時　城島公民館・13時～16時　岡崎公民館

在宅の重度障害者は申請を

神奈川県では在宅の重度障害者に手当を支給している。

次の支給要件に該当する方で、まだ申請していない人は五月三十一日までに、福祉事務所福祉課へ申請していただきたい。ただし、四十八年度に手当の支給を受けている人は必要ない。

【支給される人】　県内に四月一日現在で、一年以上住所を有していて次に該当する方。

①身体障害者手帳を持っている一級～三級の人　②知能指数四十以下の人　③四級の身体障害者手帳を持っていて知能指数五十以下の人

【申請に必要なもの】

①身体障害者手帳　②印鑑　③預金通帳（横浜銀行が指定されている。十八歳以下の人または精神薄弱者の場合は指定受取人名義）

子どもが入院したら

医療費給付制度の利用を

もしもあなたのお子さんが入院したら…

現在、県で行っている小児入院医療費給付制度を御存じですか。

これは、中学校卒業までの児童生徒が入院して、かかった費用に対して給付金が出る制度である。

ただし次の条件に該当しなければならない。

【給付の資格】

①保護者・入院児の住所が神奈川県内にあること。

②中学校卒業までの子ども。

③一回の入院が十日以上であること。

④他の医療援護の対象にならない疾患であること。

【給付の申請】

小児入院医療費請求証明書と申請書（金額用紙はいずれも保健所にある）、住民票（保護者と入院児のもの）をそえて保健所へ提出していただきたい。

なお、その他主な小児医療援護としては「育成医療」＝肢体不自由児など、「療養医療」＝結核など、「妊婦健康診査」＝妊婦の一部負担、「妊産婦・乳児・幼児健康診査」＝母子の健康管理、「小児特定疾患医療援護」＝ぜんそく、医療費の一部または全部が無料となるので治療を受ける前に保健所に相談を。詳しいことは逗葉保健所（電32・〇二三〇）へおたずねを。

各団体から苗木寄贈

みなさんも大事に育てて

緑と花がいっぱいある街にしようと緑化運動に深い関心のある各団体から、いろいろな苗木が寄贈された。

市公園緑地課では、寄贈されつつ植樹式を行い、何年か後に市民に親しまれる大きな木に成長するよう、また、美しい花を咲かせるよう大事に育てていくので、市民のみなさんも、枝を折ったり、むしったりしないで可愛がってほしい。

【平塚ライオンズクラブ】『貝塚浮き吹』41本　達上ケ丘公園へ植樹

【日本勧業角丸証券豊塚支店】『桜』25本　湘南平へ植樹

【平塚なでしこライオンズクラブ】『さつき』百本　駅前広場へ植樹

【緑部芳会】『ドラセナ』30本　市役所、達上ケ丘公園、八幡山公園へ植樹。

【中戸川格氏】『とうじゅろ』五百本　緑化まつり市民に配布

寄贈された苗木を駅前の広場に植樹。市民の目を楽しませてくれるだろう

絶滅しよう緑の大敵

アメリカシロヒトリの発生する時期

今年も緑の大敵「アメリカシロヒトリ」の発生する時期が近づいた。アメリカシロヒトリは年二回発生し、サクラ、プラタナス等の幹の側れめや樹皮下などで蛹となり冬を越す。

一化期の幼虫は六月から七月ごろあるわれ、一週間位は葉一面にうす糸をはって集団をなしている。約一週間過ぎると巣を出て分散し、これ以後盛んに葉を食い荒す。

防除はこの初期の幼虫のこの集団している時につまみとって捕殺するかあるいは焼却するのが、最も効果がある。アメリカシロヒトリの防除は、市民の自主的防除以外は絶滅することが不可能なので、みなさんの家の回り、学校、会社、工場などの樹木に注意してアメリカシロヒトリの発生をくいとめよう。

農業緑地の奨励金

五百平方㍍以上の農地

本市では、昭和四十九年度から市街化区域内に所在するA・B農地の所有者で、今後五年以上引き続き農業を営なもうとする農家に対し、次の条件により奨励金を交付することにしたので、希望者は経済部農産課に申し出ていただきたい。

【申請要件】

①一所有者一区画五百平方㍍以上の農地

②市内に生活の本拠を有する方が所有し、現に農業生産の用に使われている農地。

なお、農業緑地指定申請書の用紙は、市農産課または各農協支所に用意してある。

詳しいことは農産課農業指導係（電22・一七〇〇内線二八一）へお問い合わせを。

不用犬の巡回収容

犬管理センターでは、捨て犬による野犬の増加と、犬による公害を防ぐため、六月五日と十九日の水曜日に不用犬の巡回収容を行なう。

なお、当日は捕獲、犬の紛れ注意票、愛犬手帳を持参すること。収容車の停車時間は約五分。

▽6月5日、6月19日（水曜日）

・10時　吉沢公民館／10時15分　旭公民館／10時30分　旧市原公民館／10時40分　富士見公民館／10時55分　花水公民館／11時5分、須賀公民館／11時15分　松風公民館／11時30分　八幡公民館／13時30分　旧四之宮公民館／14時0分　真土公民館／14時10分　東中原公民館／14時20分　豊田公民館／14時30分　城島公民館／14時45分　岡崎公民館／15時0分　金目公民館／15時15分　金目公民館。

あなたもご利用を

17日に横内公民館が開館

昭和四十八年度事業として建設を進めていた横内公民館が完成し五月十七日開館式を行うことになった。

横内公民館は、鉄筋コンクリート二階建て、延べ面積三百九十五平方㍍、総工費三千七百七十二万円余りで、十七番めの市立公民館である。横内小学校や隣園などはかりの青少年保護育成事業、環境的にも非常にめぐまれたところに位置しており、今後の社会教育の場としての活用が期待される。

なお、開館を記念して十、九日（日）九時三十分、十一時三十分、十五時の三回に分けて「子ども映画会」チビッコミミ名犬ラッシーが映される。また、二十三日と三十日には一般婦人向けとして「七夕講教室」が開かれる。あなたも参加してみては…

○公民館長　今井敏夫

▽社会教育主事　旗沢勉二

平塚市田村三二〇六　電話54・〇二一八

横内小学校の東側に横内公民館が完成

納税組合に加入しよう

【組合に加入するとつぎの特典があります】

1、納税組合に事務費補助金が交付される

2、納税組合の設立には設立補助金が交付される

3、加入者には、組合に加入育成金が交付される

※その他、詳しくは税務部収納課まで

平塚市・平塚市納税組合連合会

ラクに完納　トクする納税組合

今月は49年度固定資産税第1期分の納期です

納税出張窓口

5月28日（火）

◇10時～12時
須賀公民館、富士見公民館

◇13時～15時
諏訪町会館、花水町内会館

税務部収納課

ている広報紙

主民実態調査結果から

九割の家庭に配布

希望があれば郵送します

◇…企画部企画課は、昨年十月一日現在で調査した住民実態調査（全世帯が対象）の結果を、このほど公表。◇

◇…表した。年間自然増・社会増あわせて五千六百人も人口が増えている宮都圏近郊都市としての本市は…◇

◇…ますます都市化が進んでおり人口の推移をみても今回の調査では、十七万八千人に達し、昭和七年の…◇

◇…市制施行時の約五倍になっている。また、こうした都市化の進む中で、市民と市政のかけ橋となる…◇

◇…「広報ひらつか」はどうあるべきか、直接読者の声を聞いたものである。広報課では、この貴重資料…◇

◇…を参考、「広報ひらつか」に十分、反映させて、市民に愛される広報紙にしていきたいと考えている…◇

この調査は、「広報ひらつか」について、今後の編集発行の参考資料とするため、「配布状況」「どれがどの程度読んでいるか」「望まれている内容」「意見・希望」等の四項目を、普通世帯（全世帯の九・二％）について調査したものである。

調査の対象は四万六千九百三十一世帯であるが、回答しない世帯が三百八十九世帯あったので、回答数は四万六千五百四十三世帯（対象世帯の九九・二％）となった。

「広報ひらつか」は毎月十五日に発行していますが、お宅に届いていますか。

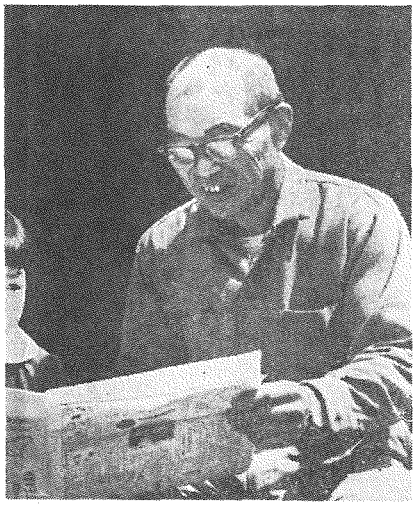
この質問は「広報ひらつか」が市内の全世帯を対象に、どの程度配布されているかを調査したものである。配布状況は、回答四万六千五百四十三世帯のうち、「毎月きている」が八三・八％、「こないときがある」が六・九％で、あわせて九〇・七％の世帯に配布されている。このように配布率が高いのは、日刊新聞の折り込みと市民からの直接申し込みによる郵送配布を行なっているためである。

学区別にみると最高が横内学区の九四・八％、ついで吉沢学区の九四・四％、豊田学区の九四・二％と続き、低い学区については、松原学区の八五・六％を最低に、八幡、南原、港、神田の五学区が八〇％台になっている。

ぜんぜんこない家庭の原因は、いろいろ考えられると思うが、日刊新聞（朝日、毎日、読売、神奈川、サンケイ、東京、日本経済）を取っておられず、直接郵送の希望をされていない家庭でないかと思われる。

なお、新聞折り込みも現在の新聞販売店の配達区域が行政区の区域間ごとになり、他市町にまたがったりしているため、どうしても他市町と隣接している家庭、特に東海大学付近、城島、神田、岡崎などに配布まちがいが起きている。

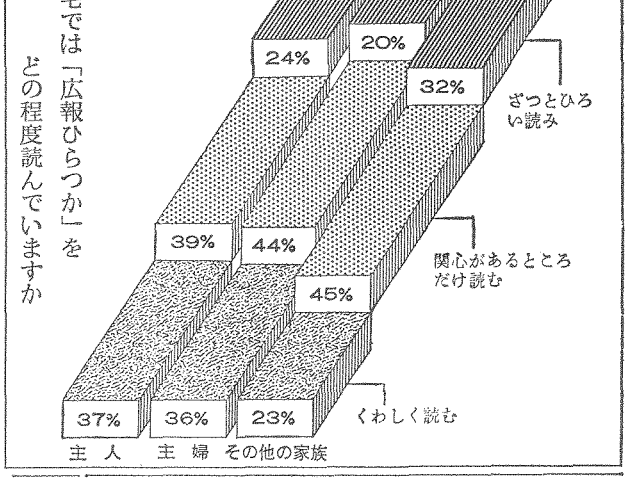
広報課では、これらの弊害をなくすため、他市町の各新聞販売店（伊勢原、秦野、二宮）へも新聞折り込みの依頼をしているが、まだ完全ではないので「ぜんぜんこない」家庭への配布方法は、今後の研究課題としたい。



あさんと一緒に縁側で

読んでいる九八パーセント

主人主婦に多い「詳しく読む」



お宅では「広報ひらつか」をどの程度読んでいますか。

この質問は、「広報ひらつか」をどれがどの程度読んでいるかを調べたものである。

「くわしく読む」「関心のあるところだけ読む」「ざっとひろい読み」「ぜんぜん読まない」の四項目に分けて調査したものである。

この調査票は世帯単位であるため、便宜上、世帯構成員を「主人」「主婦」および「その他の家族」の三つに区分した。ここでいう「主人」とは世帯主をいい「主婦」とは世帯主の妻であり、その他を「その他の家族」として調査した。

回答四万二千百九十三世帯（毎月きている、こないときがあると回答した世帯）のうち「だれも読まない」は、八百八十七世帯で、わずかに二・一％にすぎない。このことは「広報ひらつか」が配布されている世帯のうち、九七・九％がその世帯の中のだれか読んでいるとなる。

つぎに世帯構成員についてみると、「主人」は三万六千四百八十一人は「くわしく読む」が三七・一％、「関心のあるところだけ読む」が三六・三％、「ざっとひろい読み」は二三・九％だった。

「主婦」では、「くわしく読む」が三六％で「主人」と大差なく、「ざっとひろい読み」は二三・一％で「主人」と大差なく、「関心のあるところだけ読む」が三五％で高い率をしめており、「ざっとひろい読み」は二三・九％だった。

「主婦」では、「くわしく読む」が三六％で「主人」と大差なく、「ざっとひろい読み」は二三・一％で「主人」と大差なく、「関心のあるところだけ読む」がそれぞれ四三・八％。主婦の日常生活の忙しさから、関心のある「おしらせ記事」的なもの（次に出てくる質問でどの部分を読むかの回答でおしらせ記事が七五％を占めている）だけを読む結果だろう。

「ざっとひろい読み」は減って二〇・一％。

「その他の家族」では、「くわしく」が少なく三一・五％、そのかわり「関心のあるところ」四四・八％、「ざっとひろい読み」が三一・七％で、逆に部分的な読み方が増えている。

広報紙をどう思う

あらためてほしい一七パーセント

現在の「広報ひらつか」について、どうお考えですか。

この質問は、現在発行されている「広報ひらつか」の編集内容ならびに発行方法等について、具体的な意見・希望をきいたものである。

回答世帯四万六千五百四十三世帯のうち、九一・五％の回答の内訳は、「今のままでよい」が圧倒的に多く七四・六％という高い比率を示し、「あらためてほしい」と意見・希望のあった世帯が一七・一％であった。

なお、その他「わからない」という回答が八・五％あった。

昨年十月「広報ひらつか」について行われた住民実態調査の結果から、「広報ひらつか」に対する関心度の高さにもなったことが確認されました。また、ついでに、どの部分を読んでいるかの意味するものと思われます。ただ、どの部分を読んでいるかの意

人気がある記事は

市政特集記事 おしらせ記事 声のひろば ＝に集中

「広報ひらつか」を読むとき、おもにどの部分を読みますか。

「主人」「主婦」「その他の家族」が、それぞれ、おもにどの部分の記事を読んでいるかについて調査したものである。

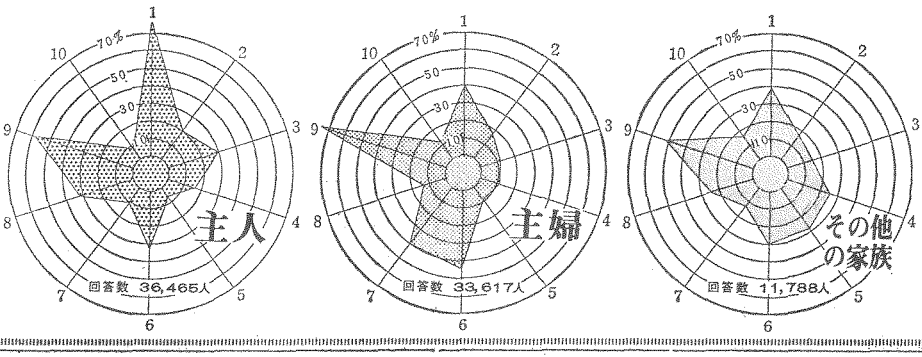
「主人」については、一面に掲載している「市政特集記事」が七六・四％と圧倒的に多く、これは市政に対する関心度の高いことを示している。ついで「おしらせ記事」の五六・六％、八面の「声のひろば」三二・四％となっている。

特に関心の薄いのは、六面の、「読書らん」（図書館だより）の五・七％と「広告」六・八％となっている。

「主婦」では、「おしらせ記事」が七五・四％と飛びぬけて多く、ついで八面の「声のひろば」の四三・九％、同じく八面の「教育相談」三九・七％、一面の「市政特集記事」三九・七％となっており、身近な生活に関係のある記事や子どものしつけ方などの教育関係記事に関心が集まっている。

「その他の家族」では、「おしらせ記事」が五一・四％を最高に「市政特集記事」三八・六％、「声のひろば」三〇・四％とつづき、「主人」「主婦」では低い数字を占めていた「カメラレポート」（主婦）、「読書らん」（六面）、「郷土塚風土記」（八面）に関心がある、二〇％台を占めている。

ここでは、読者の年齢層が幅広いため、「主人」「主婦」の場合とちがい、比較的まんべんなく読まれている。

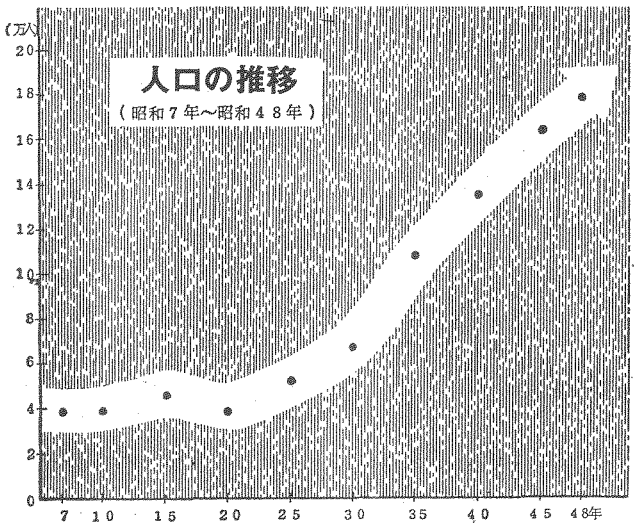


記事の内容

1 一面の市政特集記事
2 シリーズ「今月の顔」
3 シリーズ「市長随想」
4 カメラレポート
5 読書らん（図書館だより）
6 声のひろば（投書らん）
7 教育相談
8 シリーズ「新平塚風土記」
9 おしらせ記事（一般広報記事）
10 広告もの

親しまれ

昭和48年度住



住民実態調査による昭和四十八年十月一日現在の本市の人口は、十七万八千八百八人で神奈川県総人口（六百八万三千三百四十八人）の三・〇％を占め、県下十八市中六番めである。

面積は六七・八八平方キロ㎡、県総面積の二・八％である。人口密度は一平方キロ㎡当り二千六百四十八人で、県人口密度（千五百三十四人）より高いが、県下十八市の人口密度三千七百九十二人に比較するとかなり低く、十八市中十一番めである。平均年齢は二九・七歳、男子二八・九歳、女子三〇・七歳で、前回より男子とも〇・二歳高くなった。

男女別人口

男子人口が九万二千九百六十六人で、女子人口の八万五千八百四十人より七千百二十六人多く、性比（女子百人に対する男子の数）は一〇八・三で、前回調査時（47年10月1日）より〇・五ポイント減少した。これは県人口性比（一〇六・〇）、市部人口性比（〇・四）に比較して高く、隣接、秦野、厚木、大和に次いで十八市中五番めである。

年齢別人口

五歳分で人口をみると、二十歳～二十四歳が一万九千九百八十二人と一番多く、次いで〇～四歳が一万八千九百六十五人、二十五歳～二十九歳が一万八千八百六十二人と続き、構成比率でみると二十歳～二十四歳、零歳～四歳が共に一〇・六％、二十五歳～二十九歳が一〇・五％を含め、青年と幼児の多い都市型の人口構成をしている。また、二十歳～三十九歳で全人口の三九・二％を占めている。

七十歳以上の老人を性別にみると、男子二千四百六十五人、女子三千三百四十四人で、前回調査時より男子百三十一人（前年比五・四％増）、女子百七十二人（前年比五・四％増）増加し、増加率では男子が女子を上回ったが、実数では、まだ女子の長寿を示している。

管内別人口

管内別に人口をみると、本庁管内で七万二千三百九十八人（構成比三九・九％）を占め、ついで大野管内四万三千七百二十九人、神田管内一万六千三百二十一人、旭都市型の人口構成をしている。また、二十歳～三十九歳で全人口の三九・二％を占めている。

管内別人口をみると、本庁管内で七万二千三百九十八人（構成比三九・九％）を占め、ついで大野管内四万三千七百二十九人、神田管内一万六千三百二十一人、旭管内一万五千二百十二人、金目管内一万三百五十四人、金田管内一万三百五十四人、「主婦」は三万三千三百十七人、「その他の家族」は一万一千七百八十八人が読んでいると答えた。

おじいちゃんとおか

都市型の人口構成

男子が七千百人も多い

核家族化が強まる

家族は平均三・六一人

世帯

世帯総数四万六千九百三十二・一、普通世帯四万六千九百三十二・一、世帯人員四万八千八百八十八人で、前回調査時より一千二百八十三世帯増加した。

世帯構成人員は普通世帯三・六一人、単世帯一〇・四八人となっている。普通世帯構成員は年々減少し、世帯構成は核家族化の傾向が強い。

これを小学校区別にみると、南原学区が最少で三・四人、ついで花水、八幡が三・四人である。

反面、世帯人員の多いのは十屋学区の四・七九人が最高で、吉沢四・五八人、城島四・一六人、岡崎四・〇七人と続き、前回調査時より四・人以上の学区が一学区（豊田）減少し、四学区となった。

持家世帯が過半数

自分の土地は三七・四％

家屋の状況

総世帯数四万七千七百八十世帯のうち、持家が二万四千六百六十五世帯（五一・六％）で平数を上回っている。持家率は年々減少の傾向を示してきたが、本年度に於いては前回調査時より〇・五ポイント上昇した。小学校区別にみると、持家率の高いのは十屋学区の八五・六％、吉沢学区七二・七％、岡崎学区六九・四％と続いている。持家率の最低は横内学区三・八％であるが、これは県営住宅があり、前回調査時より〇・六ポイント自治率が高くなっている。小学校区別で自治世帯率の高いのは、十屋学区の七五・八％、岡崎学区六・〇％、吉沢学区六五・五％となっており、特に、岡崎学区については前年比三・五％の増加を示した。これは、小田急団地の集合住宅の建設によるものである。自治率の低いのは、横内、八幡、大野、南原学区が二〇％台を占めている。

宅地の状況

自地、借地を構成比でみると、自分の土地が一万二千八百七十五世帯（三七・四％）、借地一万九千九百四世帯（六二・六％）となり、前回調査時より〇・六ポイント自治率が高くなっている。小学校区別で自治世帯率の高いのは、十屋学区の七五・八％、岡崎学区六・〇％、吉沢学区六五・五％となっており、特に、岡崎学区については前年比三・五％の増加を示した。これは、小田急団地の集合住宅の建設によるものである。自治率の低いのは、横内、八幡、大野、南原学区が二〇％台を占めている。

小学校区別人口

一万五千人以上の学区については急団地の分譲によるものである。

の順である。特に、高い増加率を示したのは岡崎管内についてはかで二万一千八百九十一人である。なお、前回調査時より減少した管内は、本庁管内（一千九百九十九人）と豊田管内（三百六十七人）だが、豊田管内については、南豊田字羽根が住居表示のため、東中原に編入されたので、減少する結果になった。

増加率の高いのは岡崎管内二六・六％、旭管内一・一％、金田管内八・一％、城島管内六・五％

一万六千四百三十二人、大野学区一万六千四百三十七人、旭学区一万五千二百十三人と続き、前回三位の中原学区は、南原学区の新設による分割のため本年は七位に減少し、かわって旭学区が新たに浮びあがった。

万五千二百十三人と続き、前回三位の中原学区は、南原学区の新設による分割のため本年は七位に減少し、かわって旭学区が新たに浮びあがった。

魅力ある広報紙を

結果がまとまりました。

この調査は市内の普通世帯全部を対象にしたもので、四百人余りの調査員を動員して行われた非常に大規模な調査です。それだけにこの調査結果はまことに価値の高いものといえると思います。

毎月一五日に発行している「広報ひらつか」は、市民のみなさんなどのように読まれているか、読者は紙面のどの部分に関心をもっているか、またそれについてどのような意見、要望があるだろうか、発行担当の広報課としては前々からその実態を知ろう必要を感じていました。

調査結果をみると「広報ひらつか」の読まれている率は予想以上に高く、読み方の相違はあるとしても、配布された世帯の九八％という好成績を示しました。これは市民のみなさんの市政に対する関心の高さを示すものと思います。

読まれる「広報ひらつか」を目指して、これからも一層の努力を続けていきたいと思います。

読まれている状態については主婦、主婦、その他の家族の三つの階層のうち、主婦の層が主人の層と同程度に読まれているとの結果が出ました。

広報課としては、市民全体に少数にしろ一部の市民の方にはまだ読まれていないという結果が出てきます。

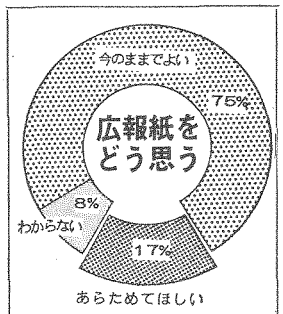
現在の「広報ひらつか」に寄せられた、あらためてほしいという意見、要望については、今後の研究課題としてわれわれに大事な意見をあたえてくれました。

「広報ひらつか」は、市の行政と市民のみなさんをつなぐ大切なパイプの役割をしています。広報課は、市民のみなさんが親しみやすく読みやすい紙面づくりをこころがけ、また内容的にもみなさんの目をひきつけるような、魅力ある「広報ひらつか」をつくるため、今後もいっそう力を尽したいと思います。

《市・広報課長》

問に対しては、それぞれの階層について、それなりに特色のある結果が出たことは貴重な参考となりました。

「広報ひらつか」に寄せられた、あらためてほしいという意見、要望のうち「広報ひらつか」が「毎月きている」「こないときがある」という両世帯から「だれも読まない」と回答した世帯を差し引いた世帯のうち「広報ひらつか」が「毎月一回発行は少ない」が五二・八％、「カラー印刷希望」が三・八％、「カラー印刷希望」と答えたものが一六・九％あった。「あらためてほしい」という内容は「月一回発行は少ない」



月1回発行は少ない	53%
カラー印刷希望	52
読みにくい	36
紙質がわるい	11
印刷がわるい	6
内容がむずかしい	3
その他	12

大字・町名別世帯および人口

大字・町名	世帯数	人口	大字・町名	世帯数	人口
総数	47,780	178,806	新町	108	375
上桜塚	173	666	東中原一丁目	439	1,620
平ケ丘町	145	511	東中原二丁目	611	2,166
達上ケ丘町	410	1,452	中原一丁目	253	789
諏訪町	623	2,135	中原二丁目	169	547
富士見町	299	1,016	中原三丁目	205	699
中里町	905	3,153	御殿一丁目	725	2,507
豊原町	650	2,090	御殿二丁目	423	1,662
平塚町	2,118	7,925	御殿三丁目	451	1,631
立野町	742	2,551	南原一丁目	390	1,798
見附町	137	493	南原二丁目	338	1,200
錦町	55	181	南原三丁目	228	758
浅間町	222	807	南原	98	314
明石町	571	2,220	豊田小瀬	99	440
紅谷町	264	982	豊田本郷	220	929
宮松町	413	1,331	東豊田	1	4
宮前町	296	1,057	南豊田	216	749
宝町	184	714	北豊田	92	329
平塚新宿	463	1,692	豊田打間木	98	416
天沼	210	688	豊田宮下	113	476
八千代町	269	1,061	豊田平等寺	61	247
八松町	369	1,276	吉際	36	160
老人ホーム	2	7	大神	725	2,838
長堤	4	13	田村	3,545	13,323
中瀬堂	121	407	城所	202	899
木町	139	513	小鍋島	261	1,112
樋入町	196	661	大島	316	1,263
馬場	794	2,425	下島	215	855
代ケ丘	46	196	岡崎	1,052	4,267
久領	1,057	3,337	縄島	430	1,604
夕陽ケ丘	314	1,201	田野	84	302
高浜台	564	2,072	縄野	330	1,241
幸町	334	1,323	田所	564	2,090
札場町	374	1,531	縄	413	1,505
千石河岸	544	2,209	内	621	2,188
須賀	411	1,338	延	515	1,897
八重咲町	548	1,798	間	738	2,530
八松町	905	3,061	沢	217	849
袖ケ浜	807	2,637	縄	308	1,193
桃園町	395	1,398	田	608	2,372
竜城ケ丘	768	2,704	下	535	1,952
黒部丘	640	2,368	根	204	727
菫台	820	2,940	岡	557	2,641
花水ケ丘	592	2,023	沢	342	1,554
虹ケ丘	261	862	吉沢	105	473
撫子ケ丘	74	273	田	428	1,811
高浜	1,508	6,859	金目	425	1,884
四之宮	2,138	8,484	金田	927	3,826
八幡	1,912	7,377	須	52	252
中原上宿	556	2,140	谷	206	782
中原下分	442	1,811	川	486	1,799
追分	136	673	岡		
大	74	319			

（昭和48年10月1日現在）

ポイントとは

幅が幅を比較する場合に使う。比較の差を数で表わすとわかりにくいので、ポイントという用語を使う。

青少年の非行化

不良交友や万引き
女子にめだつ無断外泊

感受性の強い青少年に対して、性に関する刺激が氾濫している社会環境の中で、喫茶店やパチンコ店などで夜遅くまでたむろしている男女高校生、喫煙、パチンコ店への出入りなど、青少年の非行化は年々増え続けている現状にある。市民部青少年課は昭和四十八年度の非行化防止事業の実績を、ことし公表し、新たに非行化の道に進もうとする青少年を救うため四十九年度も非行化防止事業を押し進めていく。

最近の青少年の特徴は、悪いという意識がうすく、スピード、スリル、セックスを求めての行動が多く、衝動的である。

問題行動としては窃盗（万引き）、無断外泊、不良交友、喫煙などがあげられ、グループによる行動が多い。また、異性問題からむ問題行為も多く、複雑多岐にわたっている。バイクの所有、勉強等あるいはアパート生活に対する問題行動も多い。このように周囲の目が届かない場所での非行は発見しにくいため、発覚されたときはその非行の度合がかなり進行している場合がある。

特にめだつのは、非行化の年齢が低くなり小学生がまじっていること。また、女子の非行化が増えており、その行為も金銭にわたって起きており、複雑化に一層拍車をかけている。

これらの要因としては、青少年特有の心理状態および社会環境、家庭環境に起因するものが多く、マスコミの影響、両親の多忙、働きによる留守家庭での問題行為、あるいは青少年のアパート生活の増加によりアパートが溜り場となっているなどのあり方の重要性が指摘される。

青少年の非行化は喫茶店やパチンコ店の出入りから始まる

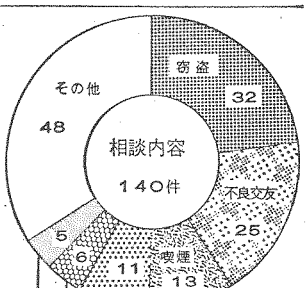
青少年相談

青少年課で受付けた青少年相談の件数は、昨年度47年度と比較すると百四十件あった。相談内容をみると窃盗が三十二件、不良交友二十五件で圧倒的に多い。前年度とくらべ特に増加しているのは、窃盗、不良交友、喫煙、親子関係などである。増加件数のなかでめだつのは女子の非行化で、家出・外泊十一件のうち九件が女子であるまた、不良交友、不純異性交遊合わせて十六件もあり、今後も増える傾向で異性問題を提起している。

シンナー・接着剤等の乱用は減少して、48年度は一件もない。

相談経路としては、愛護指導と警察からの連絡による相談が多くを占めているが、家庭からの相談は増加し家族の関心の高さがうかがられる。

相談から継続指導へ移行したものは三六%あるが、これは少年自身の問題行動が表面的には単純なものであっても、内面的には複雑な問題を抱えている少年が多いことを示している。これは家庭内における親子関係その原因がある。



よって、わかずの言動を注意深く観察するとともに、わかず子の変化に対応した指導が必要である。

愛護活動

青少年補導員三十人の愛護指導活動（自期発見活動）は、前年度と比較して件数は少し減少しているが、これは少年自身の問題行動が表面的には単純なものであっても、内面的には複雑な問題を抱えている少年が多いことを示している。これは家庭内における親子関係その原因がある。

反面、六月の駅ビルオープンとともに駅ビル周辺が溜り場化し、男女高校生の指導件数が増加している。また、学年末に集中して中学生の指導件数がめだった。こうした動きの中で、問題視されるのは喫茶店や不良交友等逸脱的問題行為の増加が挙げられる。喫茶は前年度十三件だったのが六十三件と増加、不良交友も八十八件から百三十八件と大幅な増加がめだっている。

遊び場所としては喫茶店（一百六件）とデパート（一百件）が最も多く、次いでパチンコ店であるが、ボウリング場は大幅に減少している。

これは喫茶店やデパートは、青少年の交友場所として利用する傾向が強いということであり、パチンコ店はお金にかえられるという魅力が青少年の心を満足せるということがいえる。

青少年補導員決まる

青少年の非行化防止活動を行う補導員の任期が、昨年度で切れたため、青少年補導員三十二人の方が次のとおり決まった。（任期は二年）

これは、青少年を非行や悪い環境から守るためにも、犯罪に未然防止活動をするおそれのある少年を早く発見して、適切な指導や助言などを行ない健全に育成しようとする実践活動。

平塚市青少年補導員

・瀬尾保次（八谷町）・秦泰昭（馬入）・菊地利雄（高浜台）・石川昇（平塚）・加藤好子（桜浜町）・岩崎ノブ子（山下）・高梨新（四之宮）・杉山ナオ江（南原）・鈴木伸一（豊田小梨）・小宮清事（田村）・高梨（大島）・関谷茂夫（岡崎）・米倉まさ子（寺田縄）・若林昌治（下吉沢）…以上二般・真柄十阿部健二（江陽中）・鈴木茂（春日野中）・馬場茂（浜岳中）・鈴木栄尾島義男（大野中）・武藤雅夫（中郷中）・山崎忠（金旭中）・根本豊（中原中）・升水昭夫（伊勢原中）・宮本泰子（江陽中）・堀川邦雄（平農高）・高橋寛至（平工高）・駒形春雄（高浜高）・真田英範（平術高）・小池義武（平商高）・植松英雄（平学園）・米山三郎（西工業高）

市民登山に参加を
六月七日から安達太良山へ

教育委員会体育課では、第二十三回市民登山を福島県安達太良山でやることになった。五月十七日から参加者の受付けを始める。

今回の安達太良山は、標高一千七百廿六で、時人の詩人、光太郎が「阿多多羅山の山の上に、毎日出ている青い空が智恵子のほんとうの空だという」と詠み、智恵子抄のふるさととして有名。

山頂からの眺望も雄大であり、他に矢然記念植物のシャクナゲなど、珍しい花を咲かせて、参加者の目を楽しませてくれるだろう。ぜひ、みなさん誘い合って参加してください。

（申込）五月廿七日（金）から（電31・三〇KO、三〇五七）へ午前八時三十分より受付ける。所定の申込用紙（体育課に用意してある）に記入のうえ、現金を添えて見付台体育館内体育課へ。

なお、参加の取り消しはできないので、自分のかわりにだける方を誰か見つけていただきたい。

詳しいことは教育委員会体育課

バドミントン教室
毎週土曜日金目小学校で

平塚バドミントン協会と金目体育振興会では、一般の方が対象にバドミントン教室を開く。この機会にあなたも参加してはいかがでしょう。

▽とき　毎週土曜日午後一時から四時

▽ところ　金目小学校講堂（バス停金目小前）

▽申込み　金目公民館（☎58・〇一〇一）へ（会費百五円を添えて申込む）

▽締切り　五月二十三日まで。

青少年会館から

県立青少年会館では、今月の次の行事を計画、小学生から青少年、一般市民のみなさんまで広く利用するよう呼びかけている。

次の催しものの参加を希望するかたは、直接県立青少年会館へきてほしい（電32・七〇二五）。

▽ソング・スポーツ＆バドミントン　20時30分・県外出身勤労青年40名（青少年会館）・5月24日（金）18時30分～（金）18時30分～20時30分・勤労青年50名。

▽コース「バドミントンの初歩から実践」・講師横尾節子・5月24日～7月26日毎週（金）18時30分～20時30分・勤労青年30名

▽美術＆相談　コース「彫刻の基礎から制作まで」・6月4日～7月23日毎週（火）18時30分～20時30分・勤労青年20名

▽青年教養講座「歴史教養講座」・郷土のあゆみ・6月7日（金）18時30分～20時30分・勤労青年50名。

映画・男はつらいよ
25日14時から会館で上映

名作「寅さん」シリーズ第十作目「男はつらいよ他」・5月25日（土）14時～16時・青少年百名

有害広告物の追放
社会環境浄化員決まる

現在の世の中は、これからも成長する青少年にとって有害なことが多く、健全な発達を阻害しているうことがあり、社会の複雑化によってますます意大な問題になっていく傾向にある。そこでこのような社会環境を浄化し、青少年の健全育成をはかるため、社会環境浄化員制度を設け、有害広告物、有害図書、広告物、テレビ等の追放

①シンナー・接着剤等薬物乱用防止運動　②有害自動販売機に対する追放と監視の五点を中心として乱用の防止等を社会環境浄化するため、四月二十六日県立平塚青少年会館で、市長から百六十人の委嘱状が交付された。

本年度の主な活動方針は、①家庭環境浄化意識の向上　②地区自治会等、青少年育成関係者との緊密な連絡と自治会単位の集会　③有害環境の追放：有害と思われる図書、広告物、テレビ等の追放

④シンナー・接着剤等薬物乱用防止運動　⑤有害自動販売機に対する追放と監視の五点を中心として乱用の防止等を社会環境浄化するため、四月二十六日県立平塚青少年会館で、市長から百六十人の委嘱状が交付された。

平塚市社会環境浄化員区協議会代表者は次のとおり（任期は二年）

・岸善地区　長島文子・港地区　菊地小夜子・松原地区　武井のえ・富士見地区　能沢義秋・花水地区　加藤好子・旭地区　岩崎ブ子・八幡地区　福島幸子・大野地区　松永昌子・中原地区　加藤弘子・陶原地区　田地区　伊藤喜江・神田地区　小菅トシ子・城島地区　星川礼子・岡崎地区　関谷静子・金目地区　勝呂嘉子・金目地区　宮田雅子・土沢地区　山田智江

苦情相談

粗悪なおもちゃ
STマークがある品を

質問　おもちゃ屋の開店記念ヤールで長さ30センチの鉄琴を購入した。この鉄琴の意義は周囲が切断したままで加工されてなく、エフティ・トイ、安全なおもちゃ」はついてなく、おとなが子どもが手を切ってしまった。このような粗悪品が市販されてもよいものなのか。

回答　当商品には、業界の自主規制として、日本玩具協会の定めた安全な玩具につけられるSTマーク（セーフティ・トイ）がついていますので玩具を購入する時はSTマークのついたものを選びましょう。

なお、日本玩具協会の実施する安全基準に合格した玩具にはSTマークがついていますので、メーカーに対して早急に善処願いたいものです。（市環境衛生課・消費生活センター）

措置としてはその場限りで、注意と指導により、少年自身の反省がみられるとともに、保護者に連絡し、親の関心を高めるよう指導を行なっている。

昭和49年度体育行事予定表

教育委員会体育課

5月27日　市民スポーツの日
6月2日　壮年体力テスト
6月7～9日　市民登山
6月10日　市民スポーツの日
6月16日　少年団スポーツ交歓会
6月24日　市民スポーツの日
7月4日　婦人バレーボール大会
7月15日　市民スポーツの日
7月21～25日　ラジオ体操
7月29日　市民スポーツの日
8月1～4日　第11回少年野球大会
8月11日　第8回少年少女水泳大会
8月12日　市民スポーツの日
8月25日　第3回市民総合体育大会
8月26日　市民スポーツの日
9月1日　第3回市民総合体育大会
9月8日
9月9日　市民スポーツの日
9月25～27日　第24回ママさんテニストーナメント
10月14日　市民スポーツの日
10月13日　少年剣道大会
10月23日　婦人バレーボール大会
10月28日　市民スポーツの日
11月3日　歩く運動中央大会
11月11日　市民スポーツの日
11月24日　第11回月例マラソン大会
11月25日　市民スポーツの日
12月1日　市内実業団体育大会
12月2～6日　社交ダンス講習会
12月8日　市内実業団体育大会
12月9日　市民スポーツの日
12月22日　第12回月例マラソン大会
12月23日　市民スポーツの日
1月5日　第21回市内一周駅伝
1月12日　第14回市内実業団駅伝
1月13日　市民スポーツの日
1月17～21日　第23回市民スキー
1月21日　市民スポーツの日
2月16日　第14回月例マラソン大会
2月24日　市民スポーツの日
3月10日　市民スポーツの日
3月16日　第5回少年マラソン大会
3月23日　壮年体力テスト
3月24日　市民スポーツの日

実業団バスケットボールが

第四回全国実業団リーグバスケットボール平塚大会が六月二日（日）見附台体育館で開催される。入場希望者は、各スポーツ店へおたずねを。

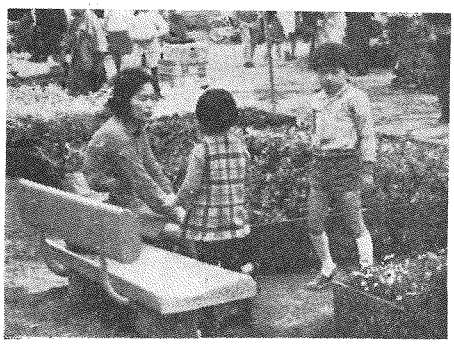
カメラレポート

花と緑の祭典ひらく

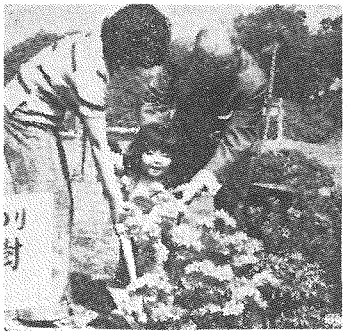
市民総ぐるみに大きな成果

初日の二十七日は苗木の無料配布。午前十時の配布開始には二百人ほどの長い列ができた

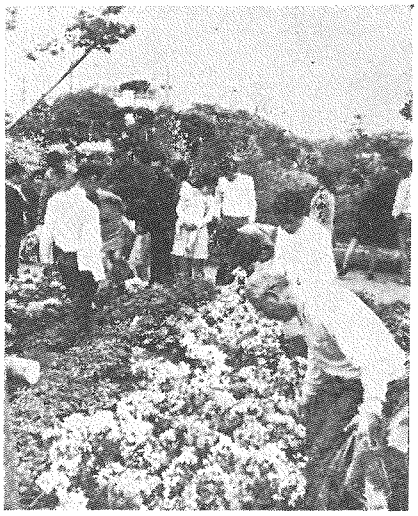
初夏をおもわせるような日差しのなか。春のゴールデンウィークがはじまった27日をかわきりに、第1回平塚市緑化まつりが、八幡山公園を舞台に3日間くりひろげられた。初日の27日は、第18回花いっぱい運動の苗木配布。ことしは、いままで行われてきたキャラバン隊による各地区への苗木や球根の無料配布をやめ、往復はがきによる応募方式。バラやツツジ、きょうちくとうなど10種類の苗木4500本を用意し、一人でも多くの市民にと、無料で配布をした。配布がはじまる午前10時前には、およそ200人の長い列。希望の苗木をもらって笑顔を見せていた。一方緑化まつりには、植木市に人気があつまり、1本、2本と買い求める姿が多く見うけられた。また、模範花壇やフラワーショーにもはぎわいを見せ訪れた人の目を楽しませていた汗ばむほどの太陽の下。緑と花のかおりのなかに、市民総ぐるみの祭典が大きく躍動していた。



模範花壇も登場。色とりどりの花が目を楽しませてくれた



市長といっしょに記念植樹する鈴木アヤコちゃん



咲き誇った白やピンクのつつじを前に、あれこれ迷う

絵はがきを出すには

全国各地からの絵はがきは、旅さきの景観や情緒などを伝えて、都に出す人も受け取る人もたいへん楽しいもの。

しかし、郵便料金の不足などで、倍額の不足料金を徴収されることになっては、せっかくの思いやりもだいなしになってしまう。郵政省では、絵はがきを利用される方に、次のことを注意していただくよう呼びかけている。

【大型絵はがきの場合】

私製はがきの条件（規格）を越える大型のものは、「はがき」として取り扱わないので、普通の手紙と同じ料金になってしまう。

私製の通常はがきの条件は

①長辺（14ｾﾝﾁ～15ｾﾝﾁ）、短辺（9ｾﾝﾁ～10・7ｾﾝﾁ）

②私製はがき一回等以上の振幅と厚さ

③2ｸﾞﾗﾑ以上6ｸﾞﾗﾑ以内の重さ

④表面の不足料金を徴収されることと同等かそれよりも淡い色

⑤表面「郵便はがき」か、それに相当する文字を表示したもの

【風景スタンプの場合】

はがきの表面に押したスタンプや通信文が、表面の記載可能な部分（宛書きは下部分の2分の1、横書きは左側2分の1）を越えないように十分ご注意をしていただきたい。

深夜のまちがい電話

やすらかな夢路をたどっているときリーン、リーン、と電話のベルが鳴るので、受話器に手をのばせば、これがまちがい電話。かけた相手は「すみません」の一言もいわずに『ガチャーン』と電話を切る。何とも腹立たしい。

最近、こうしたまちがい電話が増えつつある。このようなかけまちがいは電話番号のウロ覚えや、記憶違いがその原因。まちがい電話は相手の迷惑ばかりか、かけた方でも料金と時間のロス。ダイヤルを回す前に必ず電話番号を確かめるクセをつけよう。また、もしかけまちがいをしたときは「失礼しました」の一言を。

ダイヤルはメモを見ながら正確に。

デンデンニュース

！☆――☆――☆

部屋をよごしているプッシュホンは、三つボタンを押すだけで簡単につながるため、まちがい電話をなくすためにも一役かっている。

プッシュホンのセット方法、セット変更は、ゼロ番サービスをご利用ください。

◎三一〇〇〇（無料）

電気は上手に使おう

▽照明器具のそうじは手まめに

ほこりがついていると、光がさえぎられたり、反射が十分でなく暗くなる。三か月に一度くらいはそうじをしよう。

二倍くらい明るくなる。

▽スイッチには手まめに点滅を

スイッチを手まめに点滅する習慣をつけよう。いろいろの器具を手まめに点滅することを心がけていると、意外なほど電気の使用量がちがってくる。

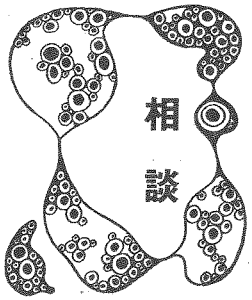
▽冷蔵庫の霜取りは手まめに

冷却パイプに霜がつき過ぎるとなかなか取りにくい上にいくらモーターを回しても中が冷えないから早めに取ろう。また、ドアの開閉が多いと冷気が逃げて不経済。

◎電気についてのご相談は、お気軽に近くの東京電力の営業所を利用ください。

電気一口メモ

見附町一一五（電32・一九一三）



消費生活相談は

市民相談室へ

毎週水曜日午前10時～午後3時

消費生活コンサルタントが相談にのる

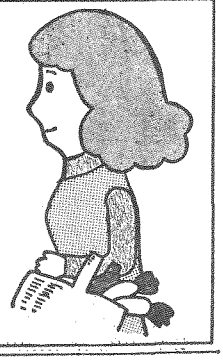
魚の安売りデー

5月19日（日）午前11時から

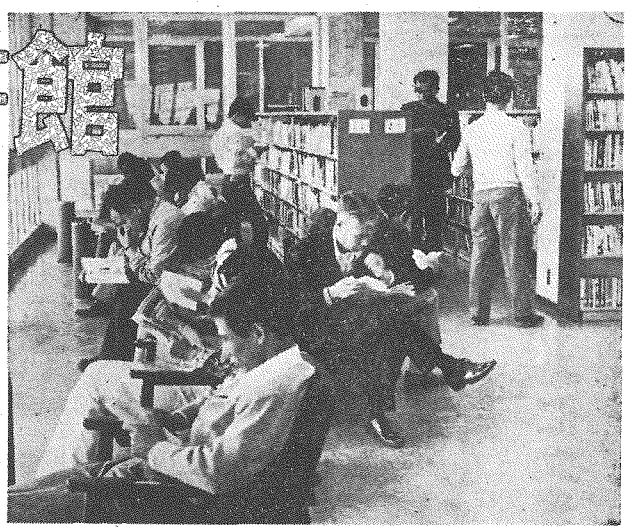
◆品目・冷凍サンマ・タラコ

◆場所・花水公民館、須賀公民館、富士見公民館、崇善公民館、松原公民館、八幡公民館、四之宮公民館、真土公民館、中原公民館、南原公民館、東中原公民館、豊田公民館、神田公民館、横内団地集会場、城島公民館、岡崎公民館、金田公民館、金目公民館、土屋公民館、吉沢公民館、旭農協支所、平塚魚市場

平塚市・平塚魚市場・平塚魚商業協同組合



市民と図書館



利用状況と将来

市立図書館も開館して以来四年たち、利用も毎年着実に伸びてきている。そこで現在の利用状況を統計をおしなべて考え、同時に将来の図書館の展望をしてみたいと思う。とくに『市民と図書館』をテーマにいろいろな角度から見た図書館を特集してみた。

昭和四十八年度の利用状況は、登録者数が貸出等で二万三千九百四十九、こども室で七千九百八十人となった。合計すると三万二千九百二十九人で、全市民の約二・〇％にあたる。

貸出図書の冊数は、四十八年度一年間で、貸出等から三万六千八百七十二冊を貸し出し、こども室は十二万五千九百八十三冊、駅ビル連絡所は八百五十五冊となった。合計すると二十六万三千六百九十冊で、市民一人当り約一・四四冊貸出したことになる。

ここで、昭和四十五年度からの登録者数と貸し出し冊数をみてみよう。

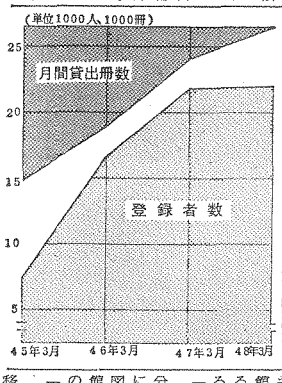
四十五年度末における登録者数は一万二百八十七人で、四十六年度は一万六千八百八十一人、四十七年度は二万一千九百二十一人、四十八年度は二万三千九百四十九人と、毎年度ごとに増加している。

七年度は二万一千九百二十二人である。四十五年度を百としてその比をみると、一六四（46）、二一二（47）、二三三（48）となる。

ここで、四十七年度と四十八年度を比較してみると、二二一対二三三と増加の幅が少ないことに気がつかれることになろう。これは新しく増加した登録者が少ないということになる。

では、貸出冊数をみてみよう。四十五年度が十三万七千三百九冊で、四十六年度は十九万七千八百九十三冊、四十七年度は二十三万八千六百八十二冊である。これもやはり四十五年度を百としてみると、一四四（46）、一七四（47）、一九二（48）となる。

さきほどと同じように四十七年度と四十八年度を比較してみると、一七四対一九二と登録者数の増加の幅よりも大きくなっている。このことから、貸出冊数の大幅な増加にもかかわらず、新しく増加した登録者が少ないということは、同じ利用者がたくさん借りているということになる。



では、なぜ貸出冊数の大幅な増加にもかかわらず、新しい登録者が大幅に増加しないのだろうか。その答を解くのに、次のような市民の声がある。

『図書館に行って登録をして本を借りたいけれど、遠くてゆけない』……

この声は、現在の登録者の約三割が、図書館からの距離が半径一キロ圏内で、二キロ圏内は約七割の人々が含まれているということからも裏づけられる。つまり、二キロ以上離れた地域の方々の登録率はずっと低い。図書館がもっと近くにあれば登録者も増加しないと考えられる。

それでは、図書館はどの位の距離にあるのがよいのだろうか。

【公共図書館整備計画】

県の公共図書館整備計画や東京都の計画では、半径一キロ圏内に一館、つまり約三平方キロの地区に一館としている。図書館は市内に一館だけでなく、一定の地区に一館づつ必要となる。半径一キロという歩いてゆける所に図書館ができれば、思ったときにけるので登録率も大きく増加するだろう。

【移動図書館】

分館をすぐつくれないときや、分館をつくるより効果がある場合には移動図書館を走らせる。移動図書館は自動車に本を積み、図書館職員が乗って貸し出しをするので「動く図書館」のことをいう。

【図書館網計画】

こうしてできる中央館、分館、移動図書館は、それぞればばらに運営するのではなく、網のめのように張りめぐらされた有機的な組織として活動する。平塚市図書館もこうした図書館網計画をたてなければならない。

【51年～53年に移動図書館整備】

平塚市総合開発計画の実施計画をみると、昭和五十一年度～五十三年度に六百四十万円の予算で、移動図書館一台を購入し、四百万円の予算で購入する図書を積んで走り出すことになっている。

視聴覚ライブラリーから

視聴覚ライブラリーでは、16ミリ映画フィルム（約三千本）、8ミリ映画フィルム（二千九本）などの視聴覚資料や16ミリ映写機（十台）、8ミリ映写機（五台）などの機材を貸し出している。

現在利用できるのは、平塚市内の官公署、学校、会社、町内会や子供会などの団体となっているが、将来個人利用の道も開けるように考えている。貸し出しの他に視聴覚では、映画会・ステレオコンサート・こどものつどいなどを行っている。

雑誌　新しい情報を知る

新しい情報を伝えてくれるもの、専門的な記事、目を楽しませてくれるもの――それが雑誌。

図書館二階には、雑誌コーナーがあり、いろいろな雑誌が置いてあるので、自由に見ることができる。また、最新号以外はいつでも貸し出しするので利用いただきたい。

こども室は県下一

「こどもの利用県下一」という大きな見出しで、図書館のこども室が神奈川新聞（四月七日付）に載せられた。こども室の貸し出しは、一階の貸出室を含めた全貸出冊数の約四八％を占め、この利用率は県下でナンバー1を示していると報せられた。

こども室の貸出冊数は、昭和四十五年度八万百八十二冊、四十六年度十万三千六百六十六冊、四十七年度十一万六千八百一冊、四十八年度十二万五千九百六十三冊と増加している。またどうしたに一般図書の貸出部数の増加、四十五年度二百八十八組だったが、四十六年度には二千三百二十九組と大幅に増加している。

【こどもと本】

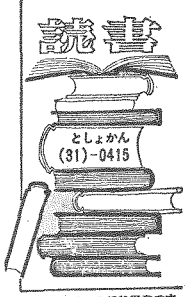
図書館では、貸し出しの年齢制限を設けていないので、幼児も利用することができる。

こども室のイスや飾りも教室の延長のようなかいきをもたないように工夫している。こどもたちに明るく自由な空気を与えようと考えているからだ。

そしてこどものような本を読むかはこどもの自由。職員は本について相談にはのるが、こどもにこの本を読みなさいと押しつけたりはしない。本を選ぶのはこども自身。同じ絵本ばかり選んでいる子も、いつか違う本を選んでいる。本を通してどんどん成長してゆくこどもたち。本と出会って成長するところ――それがこども室。

こども室の貸出しの中で、紙芝居の貸出しがめだち始めた

読書



市図書館への新着図書です。市民の本だなとして利用を

あなたの暮らしに、としょかんを

お忘れなく（ソフィア・ローレン）

なんで英語やるの？
――ある高校教師の記録――
中津　寧子

戦後、国際連合軍交換留学員として来職、アメリカ留学、米国での経験、と英語で生活してきた著者は、アメリカに留学するという高校生のスピーチを聞いてびっくり仰天。ただの一語も聞きとれない。何故わからないのだろう――この疑問はやがて発見学校と名づけられた塾へと発展し、そこからさらに広がって問いかけに結びつきでかつかってきます。これはその十年間の生きた英語教育の実践記録です。（第五回大宅ノンフィクション賞受賞）

キッチンより愛をこめて

ソフィア・ローレン
山崎　明美　訳

この本は、世界的な大女優であり、かがやくような上手な主婦であり、やさしい母親でもあるソフィア・ローレンが、自分の経験をもとに、抵抗してから出産するまでのニシーズンに作った料理ノートをまとめて一冊にしたものです。

イタリアの伝統的な家庭料理であり、日本でもおなじみの「ポロニア風肉ソースパの本格的な作り方やさまざまな応用など、イタリア料理がいっぱいです。

「料理に必要な最高の調味料は愛情であるということを、どうかお忘れなく」（ソフィア・ローレン）

ソフィア・ローレンが自分の経験を生かして作った料理ノート

お知らせ

16ミリ映写機技術講習会　図書館視聴覚ライブラリーでは次の要領で16ミリ映写機技術講習会を開きます。一人でも多くの方々に16ミリ映写機の操作を覚えていただき、16ミリ映画を利用していただくために行うものです。修了後は修了証が交付されます。

▽日時　6月29日（土）～6月30日（日）9時～16時半（両日共）
▽場所　図書館ホール
▽費用　無料（ただしテキスト代負担）
▽対象　市内在住在勤在学の方
▽募集人員　50名
▽申込み　5月29日より、図書館視聴覚ライブラリーへ（電話でも可）

なお次回は10月の予定です。

催し物　3階ホール

▽ステレオコンサート（ポピュラー）5月18日（土）14時「海洋地形学の物語」（ジ・イエス）
▽こども映画会　5月19日（日）10時と14時「モチモチの木」、「すばらしい松おじさん」
▽こどもステレオコンサート　5月25日（土）14時「みんなで歌おうステレオ主題歌」
▽映画会　5月26日（日）10時と14時　斎藤耕一監督の映画「約束」（脚本　石森史郎）
岸惠子、萩原健一、三国連太郎、南美江、殿山泰司出演。
▽ステレオコンサート（ポピュラー）6月1日（土）14時　童謡の流れ7　モーツァルト　その2
▽こども映画会　6月9日（日）10時と14時「海底二万マイル」「リスのまさに」
▽ステレオコンサート（ポピュラー）6月15日（土）14時
▽映画会　6月16日（日）10時と14時「東急退自然歩道」（絵巻編）・関東、東北編・中部編
▽毎週月曜日

休館日
▽月末館内整理日
5月31日（金）

新着図書

いとしのブリジット・ボルドー　家庭百論　秋
秋　神田川
寶多楽　忠　網代謙鑑
井上ひさし　井上ひさし
古典落語・長屋ばなし　藤本義一編
向風　古典落語・上方噺ばなし
パーマネントブルー　素　九鬼子
草のつるぎ　野呂邦暢
屋根のない海　金井美恵子
矢野誠一編
住井すえ
鈴の鳴る人第一部　水上　勉
古川幸次郎講演集　朝日選書
絵画曼陀羅　藤森成吉
京都の記録5冬住まう　多田道太郎　他
日本芸能史論考　松田　修
文学とやまと話上・下　池田亀鑑対談集
朝日新聞報道写真集1974
木下恵介監督・ユマニテの会編
現代文章の味わい方　杉山一郎
ほらやきコロンブス　長谷川　泉
暗い夜の記録　森村桂
北の旅から　許広平
文学の経験　本野亨一集
教育学の名著12選　梅根悟等編
乱世の中から　竹山道雄評論集
花咲く日本美　吉村貞司
ダ・ヴィンチの生涯　ニューコム
幕末5分前・裏方さん奮戦記　萩原良彦
ミミ戦争　宮本勝美
日本の住まい―その歴史と美の再発見　電通編集
現代日本の児童文学　神宮輝夫
思想史を歩く　上　朝日新聞社編
育児学　平井信義
アジアのなかの日本文学　竹内実
マイホーム花壇作りの本　島居恒彦監修
上北家屋の法律門　高橋喜一監修
49さお金貯けのタネ　岡本厚等
祖父・小金井良精の記　星　新一
夜と風の結婚　曽野綾子
頭の悪い奴は損をする　藤田　田
トレースの実技　チャールズ・ウェッブ
体験　大内清監修
風雪将棋谷　角田喜久雄
ベトナム　その戦いと平和　丸山静雄
ふるさと今昔　朝日新聞日曜版編
社会保障　第一版　坂斎彼雄
続ニッポン動物記　堺大猫之介
49現代国語感覚の発端　高梨純一

百日ぜき ジフテリア 破傷風

◆毎月実施しています。

■対象・第1期＝接種当日に満3か月を経過して、6か月未満の乳児（3回）健康上の理由で受けられなかった人は、2才未満のうちなら受けられます。

第2期＝第1期が完了した人で、接種当日に第1期の3回目の接種日から1年の期間をすぎて、1年6か月までの期間（1回）健康上の理由で受けられなかった人は、1年の期間をすぎて、2年までの間に受けられます。

■時間・13時30分～15時まで。ただし※印の会場は14時～15時。

■巡回日程

【6月】
4日　大野公民館　横内団地集会場　※豊田公民館
5日　須賀公民館　※松原公民館　※金田公民館
6日　平塚保健所　旭公民館　※土沢農協
【7月】
2日　大野公民館　横内団地集会場　※豊田公民館
3日　須賀公民館　※松原公民館　※金田公民館
4日　平塚保健所　旭公民館　※土沢農協
30日　花水公民館　平塚市民病院
31日　神田公民館　八幡公民館　※城島公民館
【8月】
1日　中原公民館　金目公民館　※岡崎公民館
7日　花水公民館　平塚市民病院
28日　神田公民館　八幡公民館　※城島公民館
29日　中原公民館　金目公民館　※岡崎公民館
【9月】
17日　花水公民館　平塚市民病院
18日　神田公民館　八幡公民館

予防接種カレンダー

5月 小児マヒ生ワク予防接種

個人通知はありません…この日程表を見やすい所へ

赤ちゃんのステーション

長村　哲男ちゃん
ながむら　てつお

☆住所　花水台3の3　花水台で「天ぷら長村」をを経営している長村貞男さん(30)と妻悦子さん(27)の長男。現在10か月で身長76㌢、体重12㌔。健康な良児で9か月で歩き始めたそうだ。哲ちゃんは人見知りせず誰にでも愛きょうをふりまくので、「天ぷら長村」の看板息子。哲ちゃんが寝ていると客が帰るとか。ワンちゃんの毛を引っぱるので犬の方が逃げてしまうほど、いたずらもする哲ちゃん。48年6月16日生

《募集》

《応募》官製はがきに住所・父母の氏名・赤ちゃんの名まえと生年月日・親の年齢・電話番号・父親の職業を書いてお出しください。応募は1年未満の赤ちゃん、1人1枚に限ります。応募されたはがきは、毎月20日(20日消印まで)に締切り、翌月の広報紙に掲載します。掲載した赤ちゃんには、記念写真と市長の色紙、押載広報紙10部を差しあげます。《今月の応募者は27人でした》

■あて先・平塚市役所市長室9番1号・平塚市役所広報課赤ちゃん募集係。

小児マヒ生ワク

■対象・接種当日に満3か月を経過して、18か月未満の乳幼児（満18か月に達しないうちに2回の服用をすませる）。健康上の理由で受けられなかった人は、満3歳にならないうちならば受けられます。

■時間・13時30分～15時まで。ただし※印の会場は14時～15時。

■巡回日程

5月16日　平塚保健所　旭公民館　※土沢農協
〃 17日　中原公民館　金目公民館　※岡崎公民館
〃 18日　花水公民館　平塚市民病院

6月～7月 日本脳炎予防

■対象・初回＝接種当日に満3才を経過して満4才までの幼児（1週間の間隔で2回うける）
追加＝昨年初回接種を完了した幼児（1回）

■時間・13時30分～15時まで。ただし※印の会場は14時～15時。

■巡回日程（1回目）

6月7日　横内団地集会場　※豊田公民館
〃 10日　金目公民館　※岡崎公民館
〃 11日　神田公民館
〃 12日　中原公民館
〃 17日　※金田公民館
6月18日　八幡公民館　※城島公民館
〃 19日　大野公民館
〃 20日　旭公民館　※土沢農協
〃 21日　須賀公民館　※松原公民館
〃 24日　平塚保健所
7月10日　花水公民館
〃 11日　平塚市民病院
（2回目）
6月14日　横内団地集会場　※豊田公民館
〃 17日　金目公民館　※岡崎公民館
〃 18日　神田公民館
〃 19日　中原公民館
〃 24日　※金田公民館
〃 25日　八幡公民館　※城島公民館
〃 26日　大野公民館
〃 27日　旭公民館　※土沢農協
〃 28日　須賀公民館　※松原公民館
7月1日　平塚保健所
〃 17日　花水公民館
〃 18日　平塚市民病院

赤ちゃん相談室

■対象・満1歳までの赤ちゃんならどなたでも受けられます。当日は母子手帳を忘れずに持ってきてください。

■時間・午前9時30分～10時30分

5月16日（木）　豊田公民館
〃 23日（木）　金目公民館
6月6日（木）　城島公民館
〃 13日（木）　横内団地集会場
〃 14日（金）　市役所B会議室
〃 20日（木）　岡崎公民館
〃 27日（木）　吉沢公民館
7月4日（木）　金田公民館

薬剤散布日程

【城島地区】
5月16日　大島部落会、大島団地自治会
小鍋島部落会
17日　下島自治会、下島団地自治会
城所自治会
【横内地区】
5月20日～21日　横内部落会
【神田地区】
5月22日　大神部落会
23日　大神部落会、吉際部落会
24日　田村部落会、植竹団地自治会
25日、27日　田村部落会
【南原地区】
5月29日～31日　南原地区連合会
【中原地区】
6月1日　菊宿東町内会、福宿西町内会
3日　上宿北町内会、上宿東町内会
4日　上宿南町内会、住宅自治会、中宿東町内会、中宿西町内会
5日　御殿西町内会、御殿南町内会
6日　御殿東町内会、御殿北町内会
8日　下宿東町内会、下宿南町内会
10日　下宿西町内会、子の神住宅自治会、下宿北町内会、住宅自治会
11日　新町東町内会、東中原自治会
12日～13日　東中原自治会、東中原自治会
【真土地区】
6月15日～18日　真土地区連合会
【四之宮地区】
6月20日　下郷第1町内会、下郷第2町内会
21日　観音町町内会
22日　東町町内会、中庭町内会
25日　通り町町内会、西町東部町内会、西町西部町内会
26日　上蔵町内会、林町町内会

日程は雨天等により変更になる場合もあります。

☆　☆　☆　☆　☆

妊娠された方

母親教室です

保健婦部課では、初めて妊娠された方のために、妊娠・出産・育児に対しての不安を少しでもなくし、自信が持てるよう母親教室を企画した。ご希望の方は、電話かハガキで申込みをしていただきたい。

▽申込み先　保健婦部課保健指導係　茅間町九の一　電話22・一七〇〇内線二三一・二三三
▽講習場所　市役所B会議室
▽時間　午後一時半～四時まで
▽持参するもの　母子健康手帳、筆記用具
【内容】
・5月20日（月）　赤ちゃんの衣類と新生児の扱い方
・5月27日（月）　赤ちゃんの育て方と家族計画
なお、この次の予定は、七月に行うが詳しいことは六月号の広報紙でお知らせする。

子どものむし歯

「母子歯科教室」開く

お宅のお子さんには可愛いらしい歯が生えましたか。最近、子どものムシ歯が急激に増えている。また歯が生えそろうまえに、ムシ歯で悩んでいる子どもをよくみかけるが、お宅のお子さんはいかが。

お子さんのムシ歯をお母さんの手で守ってあげるために、平塚保健所では母子歯科教室を次のとおり開催する。この機会にぜひ参加を。

▽日時・六月七日（金）午後一時半から三時半まで。
▽場所・平塚保健所講堂
▽対象・等歳～一歳の母親
▽面積・乳幼児のムシ歯予防
▽講師・平塚歯科医師会
平野歯治先生

歯の保健指導

22日城島公民館で

平塚保健所では、五月二十二日（水）の城島公民館で、城島公民館に訪問し、歯の保健指導を行う。対象は乳幼児で、午前十時から午後一時三十分まで。料金は無料。乳幼児のおられる家庭で歯の悩みがある方は、一度参加して相談してみては。

床下に薬剤の散布

殺虫剤もあっせんする

保健婦部課では、衛生害虫の発生期をねらい一般家庭の衛生害虫を駆除しようと、各家庭の床下に薬剤の巡回散布をする。

家庭では、この薬剤散布の際、蚊の幼や蚤、また鳥などに薬剤がかからないよう充分におおいをしたり、小鳥を家の中に入れるなどの配慮をしていただきたい。洗たく物にもご注意を。日程は左表のとおり。

また、次の殺虫剤を購入でもあっせんするので、ご利用を。殺虫剤

・乳剤（スミチオン一〇%）
ウジ、ボーフラ、ゴキブリ、ハエ等の駆除に効果がある。価格は五百ccの入りびん三百円
・粉剤（スミチオン一・五%）
ノミ、蚊、家ダニ等の駆除に効果がある。あっせん価格は五百g入り袋で五十円
・油剤（PhVPO・三%）
ハエ、蚊等の駆除に効果がある。あっせん価格は一・八㍑入り缶三百円、十八㍑缶三千五百六十円

講習会

糖尿病の方に

平塚保健所では、糖尿病のため家庭で療養中の方、また、治療しながら働いている方に対して、講習会を開いていると家族の方、多数参加していただきたい。

▽日時　六月十日（月曜日）午後一時三十分～三時三十分まで
▽場所　保健所栄養指導室
▽内容　保健所医師、保健婦、栄養士による生活指導と食事指導。

《五月》

学校給食の献立

気候がよくなってくると、家族そろって中歩くことが多くなります。それに物価高、お弁当持参の方も増えているようです。野菜不足にならないがちの弁当に、汁けがなく野菜たっぷりのおかずです。

▼5月23日（木）の献立（予定価格百二十円八十一銭）

【内容】ホットドッグ、牛乳、じゃがいもとしらたきのいり煮、バナナ

【栄養価】熱量七二二カロリー、蛋白質二五・八g

▼じゃがいもとしらたきのいり煮の作り方と用意するもの

【用意するもの】四人分
豚肉百g、じゃがいも二个、しらたき一个、にんじん五g、たまねぎ一个、さやいんげんまたはさやえんどう四〇g、油少々、さとう大サジ一・五杯、しょう油大サジ一・五

【作り方】
①じゃがいもはたんざくに切り油で揚げておく。
②たまねぎはくし形にしたんじんはたんざくに、しらたきは湯でゆでておく。
③さやいんげんはすじをとり色よくゆで、四ザ位の長さに切る。
④油を熱し、豚肉、にんじん、たまねぎをいためしらたきを入れ、調味し、いんげんを入れ、少し煮る。
⑤じゃがいもを入れ、調味してにんじんがやわらかくなるまでいためる。最後に④の揚げたじゃがいもを入れ、いんげんを入れ、少し煮る。

挙式と披露宴は

市民センターご利用を

貸衣裳について

市民センターでは利用者の便をはかるために館内に業者が衣裳部を開設しています。
使用料金は次のとおりです。

1.	打ち掛	5,000円～50,000円
2.	振袖	2,000円～30,000円
3.	ウエディングドレス	2,000円～15,000円
4.	モーニング	800円～ 2,000円
5.	紋服	2,000円～ 5,000円
6.	留袖	1,000円～ 5,000円

◎上記の料金は館内の利用料金です。
挙式の申し込みは、6ケ月前から10日前まで受け付けております。

市民センター事務局

新しい商業をつかむ

平塚市商業経営セミナー

「平塚の大型店対応策について」

（大型店影響調査の報告より）

5月21日（火）午後1時30分

東洋信託銀行3階会議室

講師　中小企業診断士　原　開、近藤　乙彦
〃　増田　宗治、吉越　勝之
中小企業指導士　伏見　藤一、坂間　一男

◎今後の予定

「商店街活動と青年部」　8月中旬
「中小小売店の体質改善」　10月中旬
「楽しさを売る商店街づくり」　11月中旬

―商業経営者の自由な参加を求めています―

平塚市、平塚商工会議所、平塚市商店街連合会
県平塚商工事務所

広報手帳

■漂流物

ボート　横須賀市では、漂流物の持主をさがしている。

▼グラスファイバー製ボート一隻長さ・一五メ、幅・三メ、深さ〇・五メ、色は外側白、内側赤

お心当たりの方は、市行政課庶務係（22・一七〇〇内線三三・三五一）へ連絡を。

■モニターの募集

郵政省では、昭和四十年度の郵便貯金第八モニターを募集している。

▼内容　郵政省からのアンケート（三回程度）に回答するほか、意見や要望を提出する。

▼資格　郵便貯金を利用している二十歳以上の女性。

▼期間　七月一日から五十年三月末日

▼募集人員　二千人

▼謝礼　三千円と記念品

▼応募方法　はがきに次の事を記入して、最寄りの郵便局あてに投函してください。

住所、氏名、年齢、電話番号、応募の動機または貯蓄に関する感想

▼締め切り　五月末日

■声の奉仕活動

会員募集　なでしこの会では、昭和四十九年度の新会員募集をしている。なでしこの会は、目の不自由な方のための声の奉仕活動を行っている会。内容は本を録音テープに吹き込んだり、四季折々のことをこころいろ編集してテープ雑誌を作ることが主な仕事。

あなたもぜひ参加していただきたい。

▽連絡先　県立塚瀬高校図書館（電話31・〇九四八）または平野さん（電話31・六五八七）へご連絡を。

■平塚市写真公募展

募集　平塚写真団体連絡協議会では、六月二十七日から月末二日まで画廊ふくすけで開く「平塚市写真公募展」の募集をしている。

▽掲載　未発表に限る。単写真で、サイズは全紙でパネル張り

▽搬入　六月十五日午後六時から九時まで、平塚農業会館二階会議室へ。

▽出品料　一人一千円、搬入の際納入する。

▽問い合わせ　屋・電話31・〇三三四、夜・32・四四三一所水さん

なお、入賞作品は七月十一日から十六日まで、市役所玄関ロビーで展示する。

技術開発に資金貸付

県では、産業の振興や生活文化の向上に役立つ発明考案や工業技術の開発や改善に資するため、試作に要する資金の貸付け者をつぎ。

【発明考案試作工業化補助金】

▼県内に住所を有し、次のいずれかに該当する中小企業者、または個人で試作工業化を行う場合で、試作工業化が昭和五十年三月三十一日までに完了できるもの。

①特許権者または実用新案権者

②特許出願者または実用新案登録出願者

▼事業費の二分の一以内（50万円限度）

【工業技術開発資金貸付金】

▼県内に事業所を有する者が技術研究または試作を行う場合で、研究または試作が昭和五十年三月三十一日までにできる者。

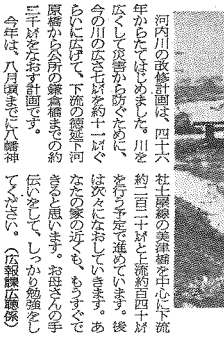
▼資本の額が一億円以下、または従業員の数が三百人以下。

▼経費の二分一以内（二百五十万円限度）

【申込み】県商工部工業振興課企画調整係（電〇四五（二〇〇）二二一（内線二七四九）

河内川をなおして

本年度から工事する



大雨で水があふれ出る河内川

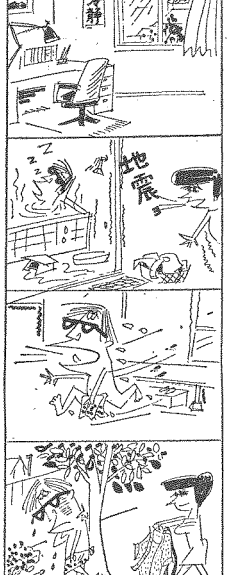
質問　市長さんお日は。ぼくのすぐ近所に河内川があり、昨年十一月の雨で川の水があふれて、ぼくの家の庶が海みたいになりました。ぼくの家は一番川に近く、またまわりでは一番早く建てた家なので土地も一番ひくく一番先に水につかってしまいます。父のない母と二人で、大雨が降るたびに床下浸水になるので、びくびくしています。川が広くなる話を前から聞いていますが、なかなかできず話しだけで困っています。母は病気がちな体なのでぼくが学校やお風呂場にはいってくる水を防ぐようにしていますが、心配で勉強もおちついてできません。早く河内川を広くなおしてください。それだけがぼくのおねがいです。いつごろなおせますかまちおしいです。（河内　匿名希望・11歳）

回答　河内川は神奈川県平塚土木事務所が管理しているので問い合わせたところ次のように回答がありました。

河内川の改修計画は、四十六年からたてはじめました。川を広くして災害から防ぐために、今の川の広さを約十二メから広げて、下流の馬入川から原橋までの約三千メをおよそ計画です。今年は、八月頃までに八幡神社下原線の美郷橋を中心に下流約二百二十メと上流約百四十メを行う予定で進めています。後は次々とおなおしていきます。あなたの家の近くも、もうすぐできると思います。お母さんの手伝いをしてしっかり勉強をしてください。（広報課広聴係）

ひらつかさん

地震　あわてないようにしましょう。



公共下水道の処理開始

昭和四十八年度の工事区域である八陽ケ丘、松風町、高浜台、袖ケ浜、竜城ケ丘、桃浜町と相模川流域下水道の幹線に接続する田村、大神、吉瀬の一部については、五月から下水道の処理開始ができるようになった。

処理開始になると下水道法により、処理開始の日から三年以内にくみ取り便所を、水洗化にするよう義務づけられているので公共下水道を計画的に利用するためにも、早めに設置するよう努力していただきたい。

なお、対象地帯については「処理開始のお知らせ」を配布している。

燃えないごみは収集日に

燃えないごみは月一回定日収集になっているので、収集日の前日の夕方から当日午前八時三十分までに出していただきたい。

収集日以外に出されても、収集しないので、近所の迷惑になるまちの美観もそこねるので十分ご注意。

空きビン、空きカンなど小さいものは袋に入れて口をよくしばりきちんと出してほしい。

あたたかいこころ

平塚市善意銀行（福祉事務所内）へよせられたあたたかい寄付を報告します。（敬称略）

▼社会福祉のため・黒部丘　山口平八　一千五百円・市職員　山口七郎　一千円・ヤクルト女性　五百円・江陽中学一年一組　三千五百三円・塩平　大久保義孝　二千円・県立塚瀬高校昭和十八年度一年一組　一千二千二円・田村　馬場八郎　二千円・三浦一三千円・匿名　十一万六百五十五円・明石町　石井昇作　五千円

▼交通遺児のため・神奈川レーシング連盟　十五万円・中里　平栗章市　二千百二十円・屋台　金ちゃん　三万四千六百八十二円・高砂書料　一万円

▼身体障害者のため・定時制平塚商業高校一年二組　六千二円

▼恵まれない方へ・神田中学校生徒会　三万円・高砂食堂　一千二百円・神田第八会　七千円

▼身体障害者福祉協会へ・田村小学婦吉　二千円

▼物品寄贈　ピーチバラソル　入野　江原晃・おむつ　南音　宮田豊、御殿　山口みつえ、平塚幡　山口と母親クラブ・衣類、本幾　渡辺知夫・古切手　愛在町　渡辺知夫・古切手　愛在婦人会　（四月八日現在）

推計人口

人口総数	182,948人	
世帯 〃	49,975世帯	
市域面積	67.88km²	
前月比世帯増	14世帯	
〃 人口増	285人	
市街地	72,475人	(20,878世帯)
大野	44,636人	(11,301 〃)
豊田	3,649人	(908 〃)
神田	16,722人	(4,307 〃)
城島	4,234人	(1,027 〃)
岡崎	4,514人	(1,118 〃)
金田	5,581人	(1,558 〃)
旭	16,506人	(4,481 〃)
土沢	4,857人	(1,076 〃)
金目	9,724人	(3,321 〃)

（49・4・1現在）

教育相談　ことばの発達

市教育研究所

私たちは意識なしにけなくとはを使って話しています。それは、あたかも生まれながらにして人間になるかのようにあります。しかし、生まれたすぐの赤ちゃんが一人前に話すようになる過程をみてもわかるように、ことばというのはまわりからの働きかけによって発達していくものです。ことばの違いはかなり個人差がありますが、一才位までは、ほとんど過程をたどっていくでしょう。一般的な説明をしてみます。

(1)叫声期　生まれてすぐの赤ちゃんは、本能の欲求のまま不快なときには反射的に泣き声を発します。

(2)喃語期　生後二ヵ月頃からきげんのよいときはアーアーウーウーと声を出して遊びます。このような喃語は生まれて一年くらい続きますが、この間に乳児の音声活動は著しい変化をみせます。

(3)反復性の喃語　生まれて半年過ぎになると同じ音を繰り返し始めます。たとえばウマ・ダダダのような音です。

(4)模倣　生後九～十ヵ月頃になると、さらに進んだ段階として周囲の人の発した言葉（たとえばマンマ）をまねることができるようになります。

(5)ことばの理解　生後十ヵ月頃になると、「おいで」というような簡単なことばを理解するようになります。

(6)最初の発語　赤ちゃんにお菓子を与えながら「マンマ」ということばを使っていると、やがてお菓子そのものが「マンマ」ということばを誘発するようになります。これがことばの第一歩です。

これがことばの理解の第一歩です。

(7)反復性の喃語　生まれて半年過ぎになると同じ音を繰り返し始めます。たとえばウマ・ダダダのような音です。

それは、あたかも生まれながらにして人間になるかのようにあります。しかし、生まれたすぐの赤ちゃんが一人前に話すようになる過程をみてもわかるように、ことばというのはまわりからの働きかけによって発達していくものです。ことばの違いはかなり個人差がありますが、一才位までは、ほとんど過程をたどっていくでしょう。一般的な説明をしてみます。

(1)叫声期　生まれてすぐの赤ちゃんは、本能の欲求のまま不快なときには反射的に泣き声を発します。

(2)喃語期　生後二ヵ月頃からきげんのよいときはアーアーウーウーと声を出して遊びます。このような喃語は生まれて一年くらい続きますが、この間に乳児の音声活動は著しい変化をみせます。

(3)反復性の喃語　生まれて半年過ぎになると同じ音を繰り返し始めます。たとえばウマ・ダダダのような音です。

研究所のしごと

教育研究所ではおかあさんが子どもを育てる上でいろいろ困ったことの相談を受けています。

でんわ（31）一三五〇

新平塚風土記　217　高瀬慎吾

稚郎子命ご兄弟の版画

菟道稚郎子命と兄命

地蔵経に「先づ他を度せしむ」という句があるか、「譲る」ということは容易なことではない。

平塚市最古の神社といわれている四之宮前鳥（さきとり）神社の御祭神菟道稚郎子命（うぢのわきいらつこのみこと）は、謙譲の徳を発揮した仁者として、古来最も著名な人である。

このたび今泉義広さん―市史編さん係長―の蔵品の中に、稚郎子命ご兄弟の錦絵のあるを見て、懸請の上額装し、前鳥神社へ奉納した。

この錦絵は、所謂明治の大版版で、上部に下記の讃語がある。

「応神天皇の二皇子」

「御弟の命、先に太子に立ち給へるに、天皇崩御ののち、御兄の命に譲りてのたまはく。長者先だちて少者後るるは世の道なり、願はくば、速に天位に即き給へと。御兄の命は、そは先帝の命に違ふとて、固く辞退したまへる。その厚き遜譲、げにありがたきことなり」

この文にあるように、応神天皇―4世紀頃の人―は、末子の稚郎子命を愛して、これを皇太子とし、百済（くだら）国の学者たちを招いて侍講とした。天皇の没後、稚郎子命は、兄の大雀命（おおささげのみこと）に「徳の高い貴兄こそ、天皇となる資格がある。進んで帝位に即き給へ」と言ったところ、大雀命は「亡き父が殊のほか愛し給うた貴方こそ、天位を継ぐべき器である」と、兄弟が皇位の譲り合いをしたことが、わが国の古い歴史書に載っている。

この古話の、兄弟応対の場面を描いたのが、この版画である。前を向いているのが大雀命―のちの仁徳天皇―で、側面は菟道稚郎子命である。

版画には「辻遊書堂刀」とのみあって、作者も出版元も明瞭でないが、いまだかつて見たことのない珍画である。なお、この版画の上部に「家庭修身略図」とあるところをみると、こうした修養的話題を幾葉か組んで販売したものの一枚と思われる。

青少年映画劇場

007　死ぬのは奴らだ

5月19日（日）

中央劇場　8時から　料金100円

愛の献血

■巡回日程…6月10日（月）、11日（火）横浜ゴム

◇◇ご協力ありがとうございました◇◇

美松化工8本、高周波熱錬43本、金田地区自治会31本、豊田地区自治会16本、平塚なでしこライオンズクラブ175本、東海大学298本